Eiropas Parlaments
2019-2024

Starptautiskās tirdzniecības komiteja

2026/2624(RSP)

5.6.2026

GROZĪJUMI Nr. 1 - 180

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Bernd Lange
(PE786.999v01-00)

ES un Āfrikas tirdzniecības un investīciju attiecību attīstības pašreizējais stāvoklis

Grozījums Nr. 1
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
3.a norāde (jauna)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	– ņemot vērā Ķīnas nulles tarifu politiku ar visām Āfrikas valstīm, no 2026. gada 1. maija izmantojot Ķīnas un Āfrikas ekonomisko partnerību kopīgai attīstībai,

Or. en

Grozījums Nr. 2
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
4.a norāde (jauna)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	– ņemot vērā organizācijas "Transparency International" 2025. gada korupcijas uztveres indeksu,

Or. en

Grozījums Nr. 3
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
8.a norāde (jauna)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	– ņemot vērā Ilgtspējīgas attīstības programmu 2030. gadam,

Or. en

Grozījums Nr. 4
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
8.b norāde (jauna)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	– ņemot vērā Kuņminas–Monreālas globālo biodaudzveidības satvaru,

Or. en

Grozījums Nr. 5
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
A apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
A. tā kā Āfrikas valstis kopā ir ceturtais lielākais ES tirdzniecības partneris***, savukārt ES ir Āfrikas lielākais*** eksporta tirgus;	A. tā kā Āfrikas valstis kopā ir ceturtais lielākais ES tirdzniecības partneris ***un*** eksporta tirgus; ***kā arī Āfrikas lielākais ārvalstu ieguldītājs;***

Or. en

Grozījums Nr. 6
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Aa apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Aa. tā kā Āfrika ir viens no visstraujāk augošajiem reģioniem pasaulē un tai ir ievērojams ekonomiskais, demogrāfiskais un uzņēmējdarbības potenciāls, kas sniedz lielas iespējas ilgtspējīgai tirdzniecībai, investīcijām, rūpnieciskajai attīstībai un pastiprinātai ES un Āfrikas ekonomiskajai sadarbībai;

Or. en

Grozījums Nr. 7
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
B apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
B. tā kā Āfrikas daļa pasaules tirdzniecībā pēdējo 50 gadu laikā ir pastāvīgi samazinājusies un saskaņā ar ANO Tirdzniecības un attīstības konferences datiem veido 2,9 % no pasaules tirdzniecības apjoma; tā kā kontinents ir lielā mērā atkarīgs no importa un uz izejvielām balstītu dabas resursu eksporta; tā kā Āfrikas kontinenta iekšējais tirdzniecības līmenis ir daudz zemāks par tā potenciālu un veido tikai 14,9 % no kopējās kontinentālās tirdzniecības;	B. tā kā Āfrikas daļa pasaules tirdzniecībā pēdējo 50 gadu laikā ir pastāvīgi samazinājusies un saskaņā ar ANO Tirdzniecības un attīstības konferences datiem veido 2,9 % no pasaules tirdzniecības apjoma; tā kā kontinents ir lielā mērā atkarīgs no importa un uz izejvielām balstītu dabas resursu eksporta; tā kā Āfrikas kontinenta iekšējais tirdzniecības līmenis ir daudz zemāks par tā potenciālu un veido tikai 14,9 % no kopējās kontinentālās tirdzniecības; ***tā kā laika posmā no 2015. līdz 2025. gadam tirdzniecība starp ES un Āfriku palielinājās par 30 % un investīcijas — par 15 %; tā kā 97 % Āfrikas eksporta nonāk Eiropas tirgū bez nodokļiem;***

Or. en

Grozījums Nr. 8
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
C apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
C. tā kā Āfrikas dalība globālajā tirdzniecībā un investīcijās joprojām ir ierobežota; tā kā Āfrikas valstīm ir milzīgs ekonomiskais potenciāls un tās ir bagātas ar kritiski svarīgiem dabas resursiem, kas ir ļoti nepieciešami ekonomikas pārveidei un	C. tā kā Āfrikas dalība globālajā tirdzniecībā un investīcijās joprojām ir ierobežota; tā kā Āfrikas valstīm ir milzīgs ekonomiskais potenciāls un tās ir bagātas ar kritiski svarīgiem dabas resursiem, kas ir ļoti nepieciešami ekonomikas pārveidei un

zaļās pārkārtošanās procesam;	zaļās pārkārtošanās procesam; ***tā kā Āfrikas tirdzniecības partneriem ir jāievēro Āfrikas valstu suverēnie lēmumi attiecībā uz to kritiski svarīgajiem dabas resursiem un jebkādai šo resursu tirdzniecībai jābūt balstītai uz taisnīgumu un savstarpēju cieņu; tā kā, lai iegūtu kritiski svarīgos dabas resursus un tos tirgotu ir jāsaņem brīva, iepriekšēja un apzināta vietējo kopienu piekrišana;***

Or. en

Grozījums Nr. 9
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
C apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
C. tā kā Āfrikas dalība globālajā tirdzniecībā un investīcijās joprojām ir ierobežota; tā kā Āfrikas valstīm ir milzīgs ekonomiskais potenciāls un tās ir bagātas ar kritiski svarīgiem dabas resursiem, kas ir ļoti nepieciešami ekonomikas pārveidei un zaļās pārkārtošanās procesam;	C. tā kā Āfrikas dalība globālajā tirdzniecībā un investīcijās joprojām ir ierobežota; tā kā Āfrikas valstīm ir milzīgs ekonomiskais potenciāls un tās ir bagātas ar kritiski svarīgiem dabas resursiem, ***jo īpaši varu, mangānu, kobaltu un platīna grupas metāliem,*** kas ir ļoti nepieciešami ekonomikas pārveidei un zaļās pārkārtošanās procesam; ***tā kā Āfrika ir svarīgs partneris Eiropai un ES ir ieinteresēta ieguldīt Āfrikas izejmateriālu vietējā rafinēšanā un pārstrādē, lai samazinātu savu atkarību no Ķīnas pārstrādes jomā;***

Or. en

Grozījums Nr. 10
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
C apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
C. tā kā Āfrikas dalība globālajā tirdzniecībā un investīcijās joprojām ir ierobežota; tā kā Āfrikas valstīm ir milzīgs ekonomiskais potenciāls un tās ir bagātas ar kritiski svarīgiem dabas resursiem, kas ***ir ļoti nepieciešami ekonomikas pārveidei un zaļās pārkārtošanās procesam***;	C. tā kā Āfrikas dalība globālajā tirdzniecībā un investīcijās joprojām ir ierobežota; tā kā Āfrikas valstīm ir milzīgs ekonomiskais potenciāls un tās ir bagātas ar kritiski svarīgiem dabas resursiem, kas ***varētu palīdzēt gūt būtiskus ienākumus valdībām, kurām trūkst naudas un ir daudz parādu***; ***tā kā lielākajai daļai Āfrikas valstu nav izdevies īstenot savu potenciālu, projektiem paliekot neattīstītiem, ienākumiem tiekot nepareizi pārvaldītiem un valdības izdevumiem neradot spēcīgu un dažādotu ekonomiku;***

Or. en

Grozījums Nr. 11
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
C apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
C. tā kā Āfrikas dalība globālajā tirdzniecībā un investīcijās joprojām ir ierobežota; tā kā Āfrikas valstīm ir milzīgs ekonomiskais potenciāls un tās ir bagātas ar kritiski svarīgiem dabas resursiem, kas ir ļoti nepieciešami ekonomikas pārveidei un zaļās pārkārtošanās procesam;	C. tā kā Āfrikas dalība globālajā tirdzniecībā un investīcijās joprojām ir ierobežota; tā kā Āfrikas valstīm ir milzīgs ekonomiskais potenciāls un tās ir bagātas ar kritiski svarīgiem dabas resursiem, kas ir ļoti nepieciešami ekonomikas pārveidei un zaļās pārkārtošanās procesam; ***tā kā Āfrikas valstīm ir plaši pieejams darbaspēks, darba tirgū, kurā pašlaik ir pieejami tikai 3 miljoni darbvietu, ik gadu nonākot 12 miljoniem jaunu darba meklētāju;***

Or. en

Grozījums Nr. 12
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts

D apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
D. tā kā Āfrikas valstis nav viendabīgas; tā kā Āfrikas kontinents ir īpaši neaizsargāts pret ārējiem satricinājumiem, ņemot vērā tā lielo atkarību no ārējiem finanšu resursiem un ieņēmumiem, piemēram, ārvalstu naudas pārvedumiem, ārvalstu tiešajiem ieguldījumiem, tūrisma un ārējā atbalsta, un gatavu izstrādājumu importa;	D. tā kā Āfrikas valstis nav viendabīgas; tā kā Āfrikas kontinents ir īpaši neaizsargāts pret ārējiem satricinājumiem, ņemot vērā tā lielo atkarību no ārējiem finanšu resursiem un ieņēmumiem, piemēram, ārvalstu naudas pārvedumiem, ārvalstu tiešajiem ieguldījumiem, tūrisma un ārējā atbalsta, un gatavu izstrādājumu importa; ***tā kā ekonomiskā neaizsargātība Āfrikas kontinentā ir koloniālisma un resursu izmantošanas sekas un šādas neaizsargātības mazināšanai ir jānovērš koloniālās valdīšanas izraisītā nevienlīdzība;***

Or. en

Grozījums Nr. 13
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
D apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
D. tā kā Āfrikas valstis nav viendabīgas; tā kā Āfrikas kontinents ir īpaši neaizsargāts pret ārējiem satricinājumiem, ņemot vērā tā lielo atkarību no ārējiem finanšu resursiem un ieņēmumiem, piemēram, ārvalstu naudas pārvedumiem, ārvalstu tiešajiem ieguldījumiem, tūrisma un ārējā atbalsta, un gatavu izstrādājumu importa;	D. tā kā Āfrikas valstis nav viendabīgas; tā kā Āfrikas kontinents ir īpaši neaizsargāts pret ārējiem satricinājumiem, ņemot vērā tā lielo atkarību no ārējiem finanšu resursiem un ieņēmumiem, piemēram, ārvalstu naudas pārvedumiem, ārvalstu tiešajiem ieguldījumiem, tūrisma un ārējā atbalsta, un gatavu izstrādājumu importa; ***tā kā enerģētikas pārkārtošana Āfrikai sniedz unikālu iespēju pārpozicionēt sevi globālajās piegādes ķēdēs, ja vien tās ekonomika netiek balstīta tikai uz izejvielu eksportu;***

Or. en

Grozījums Nr. 14
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
E apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
E. tā kā Āfrikas valstis zaudē 2–5 % no sava IKP ekstremālu klimatisko apstākļu dēļ un daudzas no tām novirza līdz 9 % no sava budžeta, lai uz tiem reaģētu;	E. tā kā Āfrikas valstis zaudē 2–5 % no sava IKP ekstremālu klimatisko apstākļu dēļ un daudzas no tām novirza līdz 9 % no sava budžeta, lai uz tiem reaģētu; ***tā kā Āfrikas valstis saskaras ar dažām no visekstrēmākajām klimata krīzes sekām, kaut arī vēsturiski nav par tām atbildīgas;***

Or. en

Grozījums Nr. 15
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kris Van Dijck, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Ea apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Ea. tā kā ES ir jāīsteno pragmatiska un plaša Eiropas stratēģija Āfrikai, pamatojoties uz vienlīdzību, kopīgām interesēm un pragmatismu; tā kā šāda sadarbība ir būtiski svarīga, lai mazinātu stratēģisko atkarību no kritiski svarīgām izejvielām un enerģijas un lai risinātu neatbilstīgas migrācijas problēmu, kā arī sekmētu zināšanu nodošanu nolūkā veicināt augsti produktīvu lauksaimniecību;

Or. en

Grozījums Nr. 16

Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Ea apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Ea. tā kā saskaņā ar ANO Narkotiku un noziedzības novēršanas biroja datiem korupcija ierobežo Āfrikas izaugsmes un attīstības iespējas, tai katru gadu izmaksājot aptuveni 25 % no IKP;

Or. en

Grozījums Nr. 17
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
F apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
F. tā kā ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecības ietver dažādus EPN, ilgtspējīgu investīciju veicināšanas nolīgumus, tīras tirdzniecības un investīciju partnerības un citus iesaistes veidus; tā kā daudzas Subsahāras Āfrikas valstis ir noslēgušas arī divpusējus ieguldījumu līgumus ar dažādām ES dalībvalstīm;	F. tā kā ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecības ietver dažādus EPN, ilgtspējīgu investīciju veicināšanas nolīgumus, tīras tirdzniecības un investīciju partnerības un citus iesaistes veidus; tā kā daudzas Subsahāras Āfrikas valstis ir noslēgušas arī divpusējus ieguldījumu līgumus ar dažādām ES dalībvalstīm; ***tā kā Āfrika Eiropas Savienībai ir stratēģisks izejvielu, degvielas (nafta un gāze) un pārtikas (kakao, kafija, eļļas augu sēklas) piegādātājs; tā kā ģeogrāfiskā tuvuma dēļ ES ir ieinteresēta veicināt Āfrikas kontinenta sociālekonomisko attīstību un ierosināt līdzsvarotas un vērienīgas partnerības;***

Or. en

Grozījums Nr. 18
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay,

Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
F apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
F. tā kā ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecības ietver dažādus EPN, ilgtspējīgu investīciju veicināšanas nolīgumus, tīras tirdzniecības un investīciju partnerības un citus iesaistes veidus; tā kā daudzas Subsahāras Āfrikas valstis ir noslēgušas arī divpusējus ieguldījumu līgumus ar dažādām ES dalībvalstīm;	F. tā kā ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecības ietver dažādus EPN, ilgtspējīgu investīciju veicināšanas nolīgumus, tīras tirdzniecības un investīciju partnerības un citus iesaistes veidus; tā kā daudzas Subsahāras Āfrikas valstis ir noslēgušas arī divpusējus ieguldījumu līgumus ar dažādām ES dalībvalstīm; ***tā kā jauniem tirdzniecības un ieguldījumu nolīgumiem ar atsevišķām Āfrikas valstīm ir jāgarantē vienlīdzīgi konkurences apstākļi un tādi paši ražošanas standarti, lai Eiropas lauksaimnieki un uzņēmumi neciestu no zemākiem standartiem partnervalstīs;***

Or. en

Grozījums Nr. 19
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kris Van Dijck, Kristoffer Storm, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Fa apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Fa. tā kā globālā ģeopolitiskā un ģeoekonomiskā situācija liek Savienībai atkārtoti apstiprināt savu apņemšanos veidot savstarpēji izdevīgas partnerības ar partnervalstīm, konsolidējot demokrātiskās institūcijas un stiprinot reģionālo stabilitāti un drošību, līdz ar to pievēršoties migrācijas un cilvēku tirdzniecības pamatcēloņiem.

Or. en

Grozījums Nr. 20
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Fa apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Fa. tā kā Āfrikas valstis joprojām ir ļoti pakļautas ieguldītāju un valsts strīdu izšķiršanas klauzulām; tā kā 97 % šādu klauzulu, kas kopš 1987. gada ir izmantotas pret Āfrikas valstīm, ir ierosinājuši ieguldītāji ārpus Āfrikas[1a] tā kā ieguldītāju un valsts strīdu izšķiršanas klauzulas rada būtiskus šķēršļus sociālajai un ekonomiskajai attīstībai;
	[1a] https://dailyjus.com/world/2025/04/enhancing-dispute-resolution-the-future-of-isds-in-the-afcfta-investment-protocol

Or. en

Grozījums Nr. 21
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kris Van Dijck, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Fb apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Fb. tā kā ES tirdzniecības un ieguldījumu stratēģijai būtu jāveicina Āfrikas iedzīvotāju brīvība izvēlēties palikt savā valstī un veicināt tās izaugsmi, neesot spiestiem to pamest, bieži vien maksājot negodīgiem cilvēku tirgotājiem, lai riskētu ar dzīvību, mēģinot šķērsot Vidusjūru;

Or. en

Grozījums Nr. 22
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
G apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
G. tā kā pieaugošā nenoteiktība tirdzniecības politikā un tarifu svārstīgums pasaules tirdzniecībā rada problēmas pasaules ekonomikai; tā kā Eiropas un Āfrikas tirdzniecības ***attiecības joprojām ir*** stabilitātes ***balsts***, kura pamatā ir paredzamas sistēmas un apņemšanās īstenot uz noteikumiem balstītu tirdzniecību;	G. tā kā pieaugošā nenoteiktība tirdzniecības politikā un tarifu svārstīgums pasaules tirdzniecībā rada problēmas pasaules ekonomikai; tā kā Eiropas un Āfrikas tirdzniecības ***attiecībām būtu jāpaliek kā*** stabilitātes ***balstam***, kura pamatā ir paredzamas sistēmas un apņemšanās īstenot uz noteikumiem balstītu tirdzniecību; ***tā kā šajā nolūkā Komisijai savos politikas priekšlikumos bez izņēmumiem vajadzētu rīkoties, izmantojot ietekmes novērtējumus un apspriešanos ar ieinteresētajām personām, tostarp ar kolēģiem Āfrikā, kurus tieši skar ES tiesību akti;***

Or. en

Grozījums Nr. 23
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
G apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
G. tā kā pieaugošā nenoteiktība tirdzniecības politikā ***un tarifu svārstīgums pasaules tirdzniecībā*** rada problēmas pasaules ekonomikai; tā kā Eiropas un Āfrikas tirdzniecības attiecības joprojām ir stabilitātes balsts, kura pamatā ir paredzamas sistēmas un apņemšanās īstenot uz noteikumiem balstītu tirdzniecību;	G. tā kā pieaugošā nenoteiktība tirdzniecības politikā rada problēmas pasaules ekonomikai; tā kā Eiropas un Āfrikas tirdzniecības attiecības joprojām ir stabilitātes balsts, kura pamatā ir paredzamas sistēmas un apņemšanās īstenot uz noteikumiem balstītu tirdzniecību;

Or. en

Grozījums Nr. 24
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
H apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
H. tā kā uz noteikumiem balstīta daudzpusēja tirdzniecības sistēma ***ir labākais attīstības,*** ekonomikas ***dažādošanas***, darbvietu ***radīšanas*** un ilgtspējīgas, tīras izaugsmes garants;	H. tā kā uz noteikumiem balstīta daudzpusēja tirdzniecības sistēma ***var palīdzēt*** ekonomikas ***dažādošanā***, darbvietu ***radīšanā*** un ***kā*** ilgtspējīgas, tīras izaugsmes garants;

Or. en

Grozījums Nr. 25
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kris Van Dijck, Kristoffer Storm, Céline Imart, Marion Maréchal, Nicolas Bay, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Ha apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Ha. ES un Āfrikas partneriem būtu jānodrošina, ka Ķīnas uzņēmumi vai subjekti nesaņem līdzekļus no ES fondiem, jo īpaši, ja šādi uzņēmumi ir saistīti ar iniciatīvu "Viena josla, viens ceļš" vai pieder Ķīnas valstij, vai tos netieši ietekmē Ķīnas Komunistiskā partija. ES un Āfrikas partneriem būtu jādod priekšroka to uzņēmumu piekļuvei fondiem, kuri jau nesaņem finansējumu no konkurējošām iniciatīvām, piemēram, no iniciatīvas "Viena josla, viens ceļš"; jo īpaši attiecībā uz stratēģiskiem projektiem šādiem uzņēmumiem nevajadzētu piederēt trešām valstīm vai būt to netiešā kontrolē;

Or. en

Grozījums Nr. 26
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, João Cotrim De

Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
I apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
I. tā kā politiskā stabilitāte, laba pārvaldība un tiesiskums ir ieguldījumu un ilgtspējīgas ekonomikas izaugsmes priekšnosacījumi;	I. tā kā politiskā stabilitāte, ***ekonomiskā brīvība*** laba pārvaldība un tiesiskums ir ieguldījumu un ilgtspējīgas ekonomikas izaugsmes ***un kopīgas labklājības*** priekšnosacījumi; ***tā kā, lai iegūtu lielāku klātbūtni Āfrikas kontinentā un spētu izturēt spēcīgu globālo konkurenci, ES sava politiskā diplomātija ir jākoordinē ar ekonomisko diplomātiju, no normatīvas pieejas pārejot uz pragmatisku un egalitāru partnerību;***

Or. en

Grozījums Nr. 27
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
I apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
I. tā kā politiskā stabilitāte, laba pārvaldība un tiesiskums ir ieguldījumu un ilgtspējīgas ekonomikas izaugsmes priekšnosacījumi;	I. tā kā politiskā stabilitāte, ***sociālā kohēzija,*** laba pārvaldība un tiesiskums ir ieguldījumu un ilgtspējīgas ekonomikas izaugsmes priekšnosacījumi;

Or. en

Grozījums Nr. 28
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
K apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
K. tā kā Amerikas Savienoto Valstu	***svītrots***

Izaugsmes un iespēju akta tirdzniecības preferenču programmas termiņš beidzās 2025. gada 30. septembrī un ASV administrācija to pagarināja līdz 2026. gada 31. decembrim; tā kā pēc programmas termiņa beigām nolīguma noteikumi var mainīties, kaitējot Āfrikas interesēm, ņemot vērā prezidenta D. Trampa "Amerika pirmajā vietā" tirdzniecības politiku;

Or. en

Grozījums Nr. 29
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
K apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
K. tā kā Amerikas Savienoto Valstu Izaugsmes un iespēju akta tirdzniecības preferenču programmas termiņš beidzās 2025. gada 30. septembrī un ASV administrācija to pagarināja līdz 2026. gada 31. decembrim; ***tā kā pēc programmas termiņa beigām nolīguma noteikumi var mainīties, kaitējot Āfrikas interesēm, ņemot vērā prezidenta D. Trampa "Amerika pirmajā vietā" tirdzniecības politiku;***	K. tā kā Amerikas Savienoto Valstu Izaugsmes un iespēju akta tirdzniecības preferenču programmas termiņš beidzās 2025. gada 30. septembrī un ASV administrācija to pagarināja līdz 2026. gada 31. decembrim;

Or. en

Grozījums Nr. 30
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
K apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
K. tā kā Amerikas Savienoto Valstu	K. tā kā Amerikas Savienoto Valstu

Izaugsmes un iespēju akta tirdzniecības preferenču programmas termiņš beidzās 2025. gada 30. septembrī un ASV administrācija to pagarināja līdz 2026. gada 31. decembrim; tā kā pēc programmas termiņa beigām nolīguma noteikumi var mainīties, kaitējot Āfrikas interesēm, ņemot vērā prezidenta D. Trampa "Amerika pirmajā vietā" tirdzniecības politiku;	Izaugsmes un iespēju akta tirdzniecības preferenču programmas termiņš beidzās 2025. gada 30. septembrī un ASV administrācija to pagarināja līdz 2026. gada 31. decembrim ***ar atpakaļejošu spēku***; tā kā pēc programmas termiņa beigām nolīguma noteikumi var mainīties, kaitējot Āfrikas interesēm, ņemot vērā prezidenta D. Trampa "Amerika pirmajā vietā" tirdzniecības politiku;

Or. en

Grozījums Nr. 31
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
L apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
L. tā kā trešās valstis, jo īpaši Ķīna, Krievija un Amerikas Savienotās Valstis, paplašina savas stratēģiskās operācijas Āfrikā***, bieži vien izmantojot necaurredzamus vai piespiedu līdzekļus, tostarp dezinformāciju un ļaunprātīgas ietekmes kampaņas***; tā kā nesen parakstītais Stratēģiskās partnerības nolīgums starp Amerikas Savienotajām Valstīm un Kongo Demokrātisko Republiku, kas piešķir Amerikas Savienotajām Valstīm tiešu lomu Kongo kalnrūpniecības nozares pārvaldības pārraudzībā, ir apstrīdēts konstitucionālu iemeslu dēļ;	L. tā kā trešās ***un jaunietekmes ekonomikas*** valstis, jo īpaši Ķīna, ***Indija, Latīņamerikas valstis un Persijas līča valstis,*** Krievija un Amerikas Savienotās Valstis, paplašina savas stratēģiskās operācijas Āfrikā; tā kā nesen parakstītais Stratēģiskās partnerības nolīgums starp Amerikas Savienotajām Valstīm un Kongo Demokrātisko Republiku, kas piešķir Amerikas Savienotajām Valstīm tiešu lomu Kongo kalnrūpniecības nozares pārvaldības pārraudzībā, ir apstrīdēts konstitucionālu iemeslu dēļ; ***tā kā Ķīna kopš 2026. gada 1. maija ir pilnībā īstenojusi nulles tarifu politiku attiecībā uz visiem produktiem no Āfrikas valstīm, ar kurām tai ir diplomātiskas attiecības; tā kā Ķīna ir Āfrikas lielākais tirdzniecības partneris, tirdzniecības apjomam 2025. gadā sasniedzot 297 miljardus EUR, kas nostiprina tās ietekmi globālajos dienvidos; tā kā bez rūpnieciskas dažādošanas tarifu likvidēšana var radīt asimetrisku tirdzniecības modeli;***

[3] Oakland Institute, “US-DRC Strategic Partnership Agreement Faces Constitutional Challenge in Court”, paziņojums presei, 2026. gada 4. februāris, https://www.oaklandinstitute.org/press-release/us-drc-strategic-partnership-agreement-faces-constitutional-challenge-court.

[3] Oakland Institute, “US-DRC Strategic Partnership Agreement Faces Constitutional Challenge in Court”, paziņojums presei, 2026. gada 4. februāris, https://www.oaklandinstitute.org/press-release/us-drc-strategic-partnership-agreement-faces-constitutional-challenge-court.

Or. en

Grozījums Nr. 32
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
L apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
L. tā kā ***trešās valstis, jo īpaši*** Ķīna***, Krievija un Amerikas Savienotās Valstis,*** paplašina ***savas stratēģiskās operācijas*** Āfrikā***, bieži vien izmantojot necaurredzamus vai piespiedu līdzekļus, tostarp dezinformāciju un ļaunprātīgas ietekmes kampaņas***; ***tā kā nesen parakstītais Stratēģiskās partnerības nolīgums starp Amerikas Savienotajām Valstīm un Kongo Demokrātisko Republiku, kas piešķir Amerikas Savienotajām Valstīm tiešu lomu Kongo kalnrūpniecības nozares pārvaldības pārraudzībā, ir apstrīdēts konstitucionālu iemeslu dēļ;***	L. tā kā Ķīna ***strauji*** paplašina ***savu ietekmi*** Āfrikā; ***tā kā Ķīna kopš 2026. gada 1. maija īsteno vēsturisku nulles tarifu politiku attiecībā uz 53 Āfrikas valstīm, tiecoties palielināt tirdzniecību un ietekmi Āfrikā;***

[3] Oakland Institute, “US-DRC Strategic Partnership Agreement Faces Constitutional Challenge in Court”, paziņojums presei, 2026. gada 4. februāris, https://www.oaklandinstitute.org/press-release/us-drc-strategic-partnership-agreement-faces-constitutional-challenge-court.

Or. en

Grozījums Nr. 33
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kris Van Dijck, Kristoffer Storm, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
L apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
L. tā kā trešās valstis, jo īpaši Ķīna, Krievija un Amerikas Savienotās Valstis, paplašina savas stratēģiskās operācijas Āfrikā, bieži vien izmantojot necaurredzamus vai piespiedu līdzekļus, tostarp dezinformāciju un ļaunprātīgas ietekmes kampaņas; tā kā nesen parakstītais Stratēģiskās partnerības nolīgums starp Amerikas Savienotajām Valstīm un Kongo Demokrātisko Republiku, kas piešķir Amerikas Savienotajām Valstīm tiešu lomu Kongo kalnrūpniecības nozares pārvaldības pārraudzībā, ir apstrīdēts konstitucionālu iemeslu dēļ;	L. tā kā trešās valstis, jo īpaši Ķīna, Krievija un Amerikas Savienotās Valstis, paplašina savas stratēģiskās operācijas Āfrikā, bieži vien izmantojot necaurredzamus vai piespiedu līdzekļus, tostarp dezinformāciju un ļaunprātīgas ietekmes kampaņas; ***tā kā ES ir jāizmanto savs ekonomiskais spēks, lai pretotos Ķīnas un Krievijas augošajai ietekmei Āfrikā, izmantojot pragmatiskas, uz noteikumiem balstītas un pārredzamas partnerības, kurās priekšroka dota Eiropas ekonomiskajai drošībai;*** tā kā nesen parakstītais Stratēģiskās partnerības nolīgums starp Amerikas Savienotajām Valstīm un Kongo Demokrātisko Republiku, kas piešķir Amerikas Savienotajām Valstīm tiešu lomu Kongo kalnrūpniecības nozares pārvaldības pārraudzībā, ir apstrīdēts konstitucionālu iemeslu dēļ;
[3] Oakland Institute, "US-DRC Strategic Partnership Agreement Faces Constitutional Challenge in Court", paziņojums presei, 2026. gada 4. februāris, https://www.oaklandinstitute.org/press-release/us-drc-strategic-partnership-agreement-faces-constitutional-challenge-court.	[3] Oakland Institute, "US-DRC Strategic Partnership Agreement Faces Constitutional Challenge in Court", paziņojums presei, 2026. gada 4. februāris, https://www.oaklandinstitute.org/press-release/us-drc-strategic-partnership-agreement-faces-constitutional-challenge-court.

Or. en

Grozījums Nr. 34

Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
L apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
L. tā kā trešās valstis, jo īpaši Ķīna, Krievija un Amerikas Savienotās Valstis, paplašina savas stratēģiskās operācijas Āfrikā, bieži vien izmantojot necaurredzamus vai piespiedu līdzekļus, tostarp dezinformāciju un ļaunprātīgas ietekmes kampaņas; tā kā nesen parakstītais Stratēģiskās partnerības nolīgums starp Amerikas Savienotajām Valstīm un Kongo Demokrātisko Republiku, kas piešķir Amerikas Savienotajām Valstīm tiešu lomu Kongo kalnrūpniecības nozares pārvaldības pārraudzībā, ir apstrīdēts konstitucionālu iemeslu dēļ;	L. tā kā trešās valstis, jo īpaši Ķīna, Krievija un Amerikas Savienotās Valstis, paplašina savas stratēģiskās operācijas Āfrikā, bieži vien izmantojot necaurredzamus vai piespiedu līdzekļus, tostarp dezinformāciju un ļaunprātīgas ietekmes kampaņas; tā kā nesen parakstītais Stratēģiskās partnerības nolīgums starp Amerikas Savienotajām Valstīm un Kongo Demokrātisko Republiku, kas piešķir Amerikas Savienotajām Valstīm tiešu lomu Kongo kalnrūpniecības nozares pārvaldības pārraudzībā, ir apstrīdēts konstitucionālu iemeslu dēļ[3] ***un liecina par ASV valdības īstenotu ieguves resursu sagrābšanu***;
[3] Oakland Institute, "US-DRC Strategic Partnership Agreement Faces Constitutional Challenge in Court", paziņojums presei, 2026. gada 4. februāris, https://www.oaklandinstitute.org/press-release/us-drc-strategic-partnership-agreement-faces-constitutional-challenge-court.	[3] Oakland Institute, "US-DRC Strategic Partnership Agreement Faces Constitutional Challenge in Court", paziņojums presei, 2026. gada 4. februāris, https://www.oaklandinstitute.org/press-release/us-drc-strategic-partnership-agreement-faces-constitutional-challenge-court.

Or. en

Grozījums Nr. 35
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
L apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
L. tā kā trešās valstis, jo īpaši Ķīna, Krievija un Amerikas Savienotās Valstis, paplašina savas stratēģiskās operācijas	L. tā kā trešās valstis, jo īpaši Ķīna, Krievija un Amerikas Savienotās Valstis, paplašina savas stratēģiskās operācijas

Āfrikā, bieži vien izmantojot necaurredzamus vai piespiedu līdzekļus, tostarp dezinformāciju un ļaunprātīgas ietekmes kampaņas; ***tā kā nesen parakstītais Stratēģiskās partnerības nolīgums starp Amerikas Savienotajām Valstīm un Kongo Demokrātisko Republiku, kas piešķir Amerikas Savienotajām Valstīm tiešu lomu Kongo kalnrūpniecības nozares pārvaldības pārraudzībā, ir apstrīdēts konstitucionālu iemeslu dēļ;***	Āfrikā, bieži vien izmantojot necaurredzamus vai piespiedu līdzekļus, tostarp dezinformāciju un ļaunprātīgas ietekmes kampaņas; ***tā kā augoša ģeopolitiskā un ekonomiskā konkurence Āfrikā, jo īpaši stratēģiskās nozarēs, piemēram, kritiski svarīgo izejvielu, infrastruktūras, enerģijas un digitālo tehnoloģiju jomā, izceļ vajadzību ES steidzami pastiprināt savu stratēģisko klātbūtni ar ilgtspējīgiem ieguldījumiem, uzticamām partnerībām un savstarpēji izdevīgu ekonomisko sadarbību;***

[3] Oakland Institute, "US-DRC Strategic Partnership Agreement Faces Constitutional Challenge in Court", paziņojums presei, 2026. gada 4. februāris, https://www.oaklandinstitute.org/press-release/us-drc-strategic-partnership-agreement-faces-constitutional-challenge-court.

Or. en

Grozījums Nr. 36
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
La apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	La. ņemot vērā straujās ģeopolitiskās pārmaiņas un starptautisko sāncensību, jo īpaši ar Ķīnu, veidojot jaunus "Zīda ceļus", ar ASV, atjaunojot Lobito koridoru, kas Kongo Demokrātisko Republiku savieno ar Atlantijas okeānu, un ar Krieviju, kas piedāvā Āfrikā esošos spēkus autoritāriem režīmiem un veic dezinformācijas kampaņas, Eiropai ir jāveido konkrētas partnerības, kas balstītas uz tirdzniecību un savstarpēju

atbalstu un uzticēšanos;

Or. en

Grozījums Nr. 37
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
La apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	La. tā kā sacensība par dabas resursu iegūšanu veicina vardarbību Āfrikas valstīs; tā kā Āfrikas valstīs strādājošie bieži negūst nekādu labumu no resursu ieguves; tā kā strādājošie bieži saskaras ar bīstamiem un necilvēciskiem apstākļiem, lai apmierinātu Āfrikas valstu tirdzniecības partneru pieprasījumu pēc dabas resursiem;

Or. en

Grozījums Nr. 38
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Lb apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Lb. tā kā konflikts Kongo Demokrātiskajā Republikā eskalējas un spēcīgi ietekmē civiliedzīvotājus; tā kā tiek sniegti jauni ziņojumi par ADF veiktu cilvēktiesību pārkāpumu pieaugumu Kongo Demokrātiskās Republikas austrumos, tostarp par uzbrukumiem civiliedzīvotājiem; nolaupīšanām un piespiedu darbu; bērnu vervēšanu un izmantošanu; kā arī citiem pārkāpumiem un noziegumiem pret sievietēm un meitenēm, tostarp piespiedu laulību, piespiedu grūtniecību un dažādiem citiem

seksuālas vardarbības veidiem[1a]; tā kā konflikts un vardarbība Kongo Demokrātiskajā Republikā ir jāskata koloniālisma vēstures kontekstā; tā kā Savienībai būtu jāveic praktiskas darbības, lai nodrošinātu, ka pieprasījums pēc kritiski svarīgām izejvielām neveicina vardarbību vai darba ņēmēju ekspluatāciju;

1a

https://www.amnesty.org/en/latest/news/2026/05/drc-rampant-adf-abuses-against-civilians-war-crimes-which-the-world-must-not-continue-to-ignore-new-report/

Or. en

Grozījums Nr. 39
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
M apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
M. tā kā ES ir galvenā investore Āfrikā; tā kā puse no stratēģijas "Global Gateway" pārrobežu ieguldījumu projektiem ir paredzēti Āfrikai; tā kā ir sākti vairāki svarīgi "Global Gateway" projekti un paredzams, ka tie būtiski veicinās tirdzniecību un ieguldījumus;	M. tā kā ES ir galvenā investore Āfrikā ***pēc uzkrātajiem ārvalstu tiešajiem ieguldījumiem, savukārt trešās valstis, piemēram, Ķīna, lielākoties investē ar aizdevumiem***; ***tā kā Persijas līča valstis ir visstraujāk augošās stratēģiskās investores Āfrikā;*** tā kā puse no stratēģijas "Global Gateway" pārrobežu ieguldījumu projektiem ir paredzēti Āfrikai; tā kā ir sākti vairāki svarīgi "Global Gateway" projekti un paredzams, ka tie būtiski veicinās tirdzniecību un ieguldījumus; ***tā kā stratēģijai "Global Gateway" tomēr ir vajadzīga pastāvīga novērtēšana, konkrēti pārvaldības kritēriji un lielāka stratēģiskā virzība, jo tās pašreizējā lēnā īstenošana, ierobežotā pamanāmība un nepietiekamā politiskā atbildība vājina tās ietekmi; tā kā tiek ziņots, ka vairākus stratēģijas "Global Gateway" projektus īsteno Ķīnas***

uzņēmumi, un tas ir pretrunā iniciatīvas mērķim sniegt uzticamu alternatīvu Ķīnas iniciatīvai "Viena josla, viens ceļš" un radīt patiesu vietējo vērtību;

Or. en

Grozījums Nr. 40
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
M apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
M. tā kā ES ir galvenā investore Āfrikā; tā kā puse no stratēģijas "Global Gateway" pārrobežu ieguldījumu projektiem ir paredzēti Āfrikai; tā kā ir sākti vairāki svarīgi "Global Gateway" projekti un paredzams, ka tie būtiski veicinās tirdzniecību un ieguldījumus;	M. tā kā ES ir galvenā investore Āfrikā; tā kā puse no stratēģijas "Global Gateway" pārrobežu ieguldījumu projektiem ir paredzēti Āfrikai; tā kā ir sākti vairāki svarīgi "Global Gateway" projekti un paredzams, ka tie būtiski veicinās tirdzniecību un ieguldījumus; ***tā kā šiem projektiem tomēr ir jārada izmērāmi rezultāti, kas izvērtēti, pamatojoties uz skaidriem un pārredzamiem snieguma rādītājiem, un jāsniedz konkrēts labums gan Eiropas uzņēmumiem un investoriem, gan vietējiem Āfrikas ekonomikas dalībniekiem; tā kā stingras izvērtēšanas neesamība apdraud šā instrumenta uzticamību un efektivitāti;***

Or. fr

Grozījums Nr. 41
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
M apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
M. tā kā ES ir galvenā investore	M. tā kā ES ir galvenā investore

Āfrikā; tā kā puse no stratēģijas “Global Gateway” pārrobežu ieguldījumu projektiem ir paredzēti Āfrikai; tā kā ir sākti vairāki svarīgi “Global Gateway” projekti un paredzams, ka tie būtiski veicinās tirdzniecību un ieguldījumus;	Āfrikā; tā kā puse no stratēģijas "Global Gateway" pārrobežu ieguldījumu projektiem ir paredzēti Āfrikai; tā kā ir sākti vairāki svarīgi "Global Gateway" projekti un paredzams, ka tie būtiski veicinās tirdzniecību***, ilgtspējīgu attīstību*** un ieguldījumus; ***tā kā partnerība starp Eiropas Savienību (ES), Āfrikas Attīstības banku (AfDB) un Āfrikas Savienību (ĀS) ir Eiropas stratēģijas "Global Gateway" pamatā, AfDB darbojoties kā finanšu motoram un ĀS kā politikas arhitektam;***
	Or. en

Grozījums Nr. 42
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Ma apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Ma. tā kā sievietes ir Āfrikas ekonomiskās, sociālās un uzņēmējdarbības dinamikas pamatā; tā kā tirdzniecības un ieguldījumu attiecībās ar Āfrikas valstīm būtu jāatbalsta dzimumu līdztiesība un sieviešu tiesību uzlabošana; tā kā ir jāveic ieguldījumi Āfrikas sieviešu spēcināšanā, piekļuvē finansējumam, izglītībā un īpašumtiesībās;
	Or. en

Grozījums Nr. 43
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
N apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
N. tā kā ***Āfrikas valstu tirdzniecības attiecības var palīdzēt novērst strukturālos***	N. tā kā ***nepareizu rēķinu izrakstīšana jeb tīša eksporta un importa vērtību***

trūkumus, kuru pamats rodams koloniālajā vēsturē, piemēram, iesakņojušos korupciju; tā kā ***godīgu tirdzniecību var izmantot kā instrumentu, lai kompensētu šos trūkumus***;	***nepietiekama vai pārmērīga norādīšana rēķinos ir nozīmīgs nelikumīgu finanšu plūsmu kanāls***; tā kā ***pētījumi liecina, ka nepareizu tirdzniecības cenu noteikšana vien ik gadu varētu radīt 30-52 miljardu dolāru atšķirības Āfrikas tirdzniecības finanšu plūsmas vērtībā un varētu veidot vairāk nekā pusi no kopējā nelikumīgu finanšu plūsmu apmēra***;

Or. en

Grozījums Nr. 44
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
N apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
N. tā kā Āfrikas valstu tirdzniecības attiecības var palīdzēt novērst strukturālos trūkumus, ***kuru pamats rodams koloniālajā vēsturē,*** piemēram, ***iesakņojušos korupciju***; tā kā ***godīgu tirdzniecību var izmantot kā instrumentu, lai kompensētu*** šos trūkumus;	N. tā kā Āfrikas valstu tirdzniecības attiecības var palīdzēt novērst strukturālos trūkumus, piemēram, ***no kolonizācijas mantoto robežu noteikšanu, ekonomiskās pārvaldības trūkumu, infrastruktūras trūkumu, atkarību no izejvielu eksporta un vietējas apstrādes trūkumu, parādus***; tā kā ***godīga tirdzniecība ir viens no veidiem, kā kompensēt*** šos trūkumus;

Or. en

Grozījums Nr. 45
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
N apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
N. tā kā Āfrikas valstu tirdzniecības attiecības var palīdzēt novērst strukturālos trūkumus, ***kuru pamats rodams koloniālajā vēsturē,*** piemēram,	N. tā kā Āfrikas valstu tirdzniecības attiecības var palīdzēt novērst strukturālos ***ekonomiskos*** trūkumus, piemēram, ***zema ražīguma nozares, vāju dažādošanu un***

iesakņojušos korupciju; tā kā godīgu tirdzniecību var izmantot kā instrumentu, lai kompensētu šos trūkumus;	***infrastruktūras trūkumu***; ***tā kā Āfrika saražo tikai aptuveni 2 % no globālā ražošana apmēra;*** tā kā godīgu tirdzniecību var izmantot kā instrumentu, lai kompensētu šos trūkumus;

Or. en

Grozījums Nr. 46
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
N apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
N. tā kā Āfrikas valstu tirdzniecības attiecības var palīdzēt novērst strukturālos trūkumus, kuru pamats rodams koloniālajā vēsturē***, *piemēram, iesakņojušos korupciju***; tā kā godīgu tirdzniecību var izmantot kā instrumentu, lai kompensētu šos trūkumus;	N. tā kā Āfrikas valstu tirdzniecības attiecības var palīdzēt novērst strukturālos trūkumus, kuru pamats rodams koloniālajā vēsturē; ***tā kā asimetriskas tirdzniecības attiecības var pastiprināt koloniālo dinamiku un vājināt Āfrikas valstu suverenitāti;*** tā kā godīgu tirdzniecību var izmantot kā instrumentu, lai kompensētu šos trūkumus;

Or. en

Grozījums Nr. 47
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
N apsvērums

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
N. tā kā ***Āfrikas valstu*** tirdzniecības attiecības var palīdzēt ***novērst strukturālos trūkumus, kuru pamats rodams koloniālajā vēsturē, piemēram, iesakņojušos korupciju***; tā kā ***godīgu tirdzniecību var izmantot kā instrumentu, lai kompensētu šos trūkumus***;	N. tā kā tirdzniecības attiecības ***starp Savienību un Āfrikas valstīm*** var palīdzēt ***risināt strukturālo attīstības asimetriju starp abiem kontinentiem***; tā kā ***tirdzniecībai vajadzētu būt instrumentam ekonomikas izaugsmei un kopīgai labklājībai***;

Or. fr

Grozījums Nr. 48
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Pa apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Pa. tā kā Āfrikas digitālās tirdzniecības ainava strauji paplašinās; tā kā Kontinentālās brīvās tirdzniecības zonas Digitālās tirdzniecības protokola pieņemšana 2024. gadā radīja regulatīvos pamatus vienotam Āfrikas digitālajam tirgum; tā kā digitālā ekonomika sniedz ievērojamas iespējas pastiprinātai ES un Āfrikas sadarbībai un tā kā ES būtu jāpadziļina sava iesaistīšanās Āfrikas digitālās pārveides un savienotības veicināšanā;

Or. en

Grozījums Nr. 49
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Pa apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Pa. tā kā mākslīgais intelekts (MI) pārveido globālos tirdzniecības un ieguldījumu modeļus, radot iespējas produktivitātei, inovācijai un vērtības radīšanai; tā kā atvērtā pirmkoda MI risinājumi var samazināt izmaksas, stiprināt vietējās spējas un samazināt atkarību no nedaudziem pakalpojumu sniedzējiem; tā kā digitālās infrastruktūras un prasmju nepietiekamības dēļ Āfrikas partneri var negūt labumu no MI virzītas izaugsmes;

Or. en

Grozījums Nr. 50
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Pa apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Pa. tā kā nodrošinātība ar pārtiku ir ārkārtīgi svarīga un Eiropas augsti produktīvā lauksaimniecība ir stratēģisks ģeopolitiskais līdzeklis; tā kā tirdzniecības attiecības ar Āfriku tāpēc nedrīkst izraisīt Eiropas pārtikas ražošanas samazināšanos;

Or. en

Grozījums Nr. 51
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Pb apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Pb. tā kā Dienvidāfrikas Tautas tribunāls lauksaimniecības toksīnu jautājumos (SAPToA) ir vērsis uzmanību uz īpaši bīstamu pesticīdu, tostarp pesticīdu, kas Eiropas Savienībā ir aizliegti, taču tiek ražoti un eksportēti uz trešām valstīm, radīto nelabvēlīgo ietekmi uz cilvēktiesībām, veselību un vidi;

Or. en

Grozījums Nr. 52
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Pc apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Pc. tā kā Eiropas Savienībā aizliegtu pesticīdu eksports var radīt tā dēvēto "bumeranga efektu", kā rezultātā importētajos lauksaimniecības produktos ir prasībām neatbilstošas atliekas, nelabvēlīgi ietekmējot eksportējošo valstu piekļuvi Savienības tirgum, kā apliecina ievērojamais Kenijas dārzeņu produkcijas eksporta samazinājums, apdraudot gan sabiedrības veselības mērķu sasniegšanu, gan partnervalstu ekonomiskās intereses;

Or. en

Grozījums Nr. 53
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
Pd apsvērums (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	Pd. tā kā G20 2025. gada samita Dienvidāfrikā prioritātēs tika uzsvērts, ka daļa no augošās globālās ķīmiskās ražošanas pārvirzās uz globālajiem dienvidiem, palielinot riskus īpaši neaizsargātām valstīm, jo tajās ir ierobežota piekļuve informācijai, drošākām alternatīvām un pienācīgai ķīmiskās pārvaldības infrastruktūrai;

Or. en

Grozījums Nr. 54
Martine Kemp

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
1. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*

1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību; pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību***, un aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp Eiropas Investīciju banku, prioritārā kārtā novērst šīs nepilnības, atvēlot pienācīgu finansējumu fiziskās infrastruktūras modernizācijai un cilvēku prasmju un attīstības stiprināšanai, samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, vienlaikus nodrošinot, ka Āfrikas industrializācijas projektos tiek izmantotas modernas, ilgtspējīgas un, ja iespējams, klimatneitrālas ražošanas tehnoloģijas saskaņā ar stratēģiju "Global Gateway"***;	1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību; pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību;

Or. en

Grozījums Nr. 55
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
1. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un	1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un

veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību; pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību, un aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp Eiropas Investīciju banku, prioritārā kārtā novērst šīs nepilnības, atvēlot pienācīgu finansējumu fiziskās infrastruktūras modernizācijai un cilvēku prasmju un attīstības stiprināšanai, samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, vienlaikus nodrošinot, ka Āfrikas industrializācijas projektos tiek izmantotas modernas, ilgtspējīgas un, ja iespējams, klimatneitrālas ražošanas tehnoloģijas saskaņā ar stratēģiju “Global Gateway”;	veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību; pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību, un aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī ***Āfrikas un*** Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp ***Āfrikas pensiju fondus un apdrošināšanas sabiedrības, kas 2025. gadā veidoja 775 miljardus USD (saskaņā ar Āfrikas Finanšu korporācijas (AFC) datiem), Āfrikas Attīstības banku,*** Eiropas Investīciju banku, prioritārā kārtā novērst šīs nepilnības, atvēlot pienācīgu finansējumu ***integrētu koridoru izstrādei (projekti, kas savieno ostas, dzelzceļu, ceļus), ieguldījumiem tīrā enerģijā (piem., saules enerģijā) un digitalizācijā,*** fiziskās infrastruktūras modernizācijai un cilvēku prasmju un attīstības stiprināšanai, samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, vienlaikus nodrošinot, ka Āfrikas industrializācijas projektos***, pamatojoties uz stratēģisku plānošanu,*** tiek izmantotas modernas, ilgtspējīgas un, ja iespējams, klimatneitrālas ražošanas tehnoloģijas saskaņā ar stratēģiju "Global Gateway" ***un vietēji materiāli, lai samazinātu oglekļa pēdu***;
	Or. en

Grozījums Nr. 56
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
1. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*

1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību; pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību***, un*** aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp Eiropas Investīciju banku***, prioritārā kārtā novērst šīs nepilnības, atvēlot pienācīgu finansējumu fiziskās infrastruktūras modernizācijai un cilvēku prasmju un attīstības stiprināšanai,*** samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, ***vienlaikus nodrošinot, ka*** Āfrikas industrializācijas ***projektos tiek izmantotas modernas, ilgtspējīgas un, ja iespējams, klimatneitrālas ražošanas tehnoloģijas saskaņā ar stratēģiju "Global Gateway"***;	1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību; pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību***;*** aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp Eiropas Investīciju banku ***un Āfrikas Attīstības banku sadarboties, lai risinātu fiziskās infrastruktūras problēmas un stiprinātu cilvēku prasmes un attīstību, arī*** samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, ***lai veicinātu*** Āfrikas industrializācijas ***procesu***;

Or. en

Grozījums Nr. 57
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
1. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu	1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu

pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību; pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību, un aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp Eiropas Investīciju banku, prioritārā kārtā novērst šīs nepilnības, atvēlot pienācīgu finansējumu fiziskās infrastruktūras modernizācijai un cilvēku prasmju un attīstības stiprināšanai, samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, vienlaikus nodrošinot, ka Āfrikas industrializācijas projektos tiek izmantotas modernas, ilgtspējīgas un, ja iespējams, klimatneitrālas ražošanas tehnoloģijas saskaņā ar stratēģiju “Global Gateway”;	pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību; pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību, un aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp Eiropas Investīciju banku, prioritārā kārtā novērst šīs nepilnības, atvēlot pienācīgu finansējumu fiziskās infrastruktūras modernizācijai un cilvēku prasmju un attīstības stiprināšanai, samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, vienlaikus nodrošinot, ka Āfrikas industrializācijas projektos tiek izmantotas modernas, ilgtspējīgas un, ja iespējams, klimatneitrālas ražošanas tehnoloģijas saskaņā ar ***Āfrikas Savienības programmu 2063. gadam, ANO Ilgtspējīgas attīstības programmu 2030. gadam un*** stratēģiju "Global Gateway";

Or. en

Grozījums Nr. 58
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kristoffer Storm, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
1. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību;	1. uzsver, ka ir svarīgi Āfrikā izveidot ilgtspējīgu, konkurētspējīgu un stabilu infrastruktūru un rūpniecisko bāzi, lai attīstītu noturīgas vērtības ķēdes, stiprinātu un dažādotu Āfrikas tirdzniecības tīklus un veicinātu izejvielu pārstrādi ar augstu pievienoto vērtību Āfrikā, kas ir svarīgs ceļš uz kvalitatīvu darbvietu radīšanu, ilgtspēju un lielāku ekonomikas noturību;

pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību, un aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp Eiropas Investīciju banku, prioritārā kārtā novērst šīs nepilnības, atvēlot pienācīgu finansējumu fiziskās infrastruktūras modernizācijai un cilvēku prasmju un attīstības stiprināšanai, samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, vienlaikus nodrošinot, ka Āfrikas industrializācijas ***projektos tiek izmantotas modernas, ilgtspējīgas un, ja iespējams, klimatneitrālas ražošanas tehnoloģijas saskaņā ar stratēģiju "Global Gateway"***;	pauž nožēlu par to, ka joprojām pastāv būtiskas infrastruktūras nepilnības, kas kavē gan reģionālo ekonomisko integrāciju, gan ārējo tirdzniecību, un aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp Eiropas Investīciju banku, prioritārā kārtā novērst šīs nepilnības, atvēlot pienācīgu finansējumu fiziskās infrastruktūras modernizācijai un cilvēku prasmju un attīstības stiprināšanai, samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, vienlaikus nodrošinot, ka Āfrikas industrializācijas ***projekti neizraisa augstajiem Eiropas vides, dzīvnieku labturības, pārtikas nekaitīguma un darba nosacījumu standartiem neatbilstošu produktu importu Eiropas Savienībā***;
	Or. en

Grozījums Nr. 59
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
1.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	1.a aicina Komisiju, dalībvalstis un Āfrikas valstis, kā arī Eiropas uzņēmumus un investorus, tostarp Eiropas Investīciju banku, prioritārā kārtā novērst šīs nepilnības, pilnībā un efektīvāk izmantojot esošos ES finanšu instrumentus fiziskās infrastruktūras modernizācijai un cilvēku prasmju un attīstības stiprināšanai, samazinot ar tarifiem nesaistītas tirdzniecības izmaksas, racionalizējot importa un eksporta procedūras un dažādojot tirdzniecības partnerus, vienlaikus nodrošinot, ka Āfrikas industrializācijas projektos tiek izmantotas modernas,

ilgtspējīgas un, ja iespējams, klimatneitrālas ražošanas tehnoloģijas saskaņā ar stratēģiju "Global Gateway";

Or. en

Grozījums Nr. 60
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
1.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	1.a uzsver, ka izejvielu apstrādes ar augstu pievienoto vērtību veicināšana Āfrikā ir jāveic ar vietējo kopienu brīvu, iepriekšēju un apzinātu piekrišanu; uzsver, ka sacensība par kritiski svarīgām izejvielām Āfrikā var veicināt konfliktus un cilvēktiesību pārkāpumus, piemēram, piespiedu darbu; aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis veikt pienācīgas rūpības pārbaudi nolīgumiem par kritiski svarīgām izejvielām, lai nodrošinātu, ka Savienība nestimulē cilvēktiesību pārkāpumus un neveicina sacensības par dabas resursiem izraisītu konfliktu eskalāciju;

Or. en

Grozījums Nr. 61
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
2. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
2. uzskata, ka ***prioritāte ir*** aktivizēt un pielāgot Āfrikas privāto sektoru***,*** stimulēt tirdzniecības formalizēšanu un novērst infrastruktūras trūkumus, lai kontinents	2. uzskata, ka ***privātais sektors var radīt uz Āfriku vērstus risinājumus, izstrādājot vietējiem apstākļiem un tirgiem pielāgotus produktus, platformas un***

varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu;

pakalpojumus; tāpēc aicina valdības visā Āfrikā aktivizēt un pielāgot Āfrikas privāto sektoru ***un veicināt ieguldījumiem labvēlīgu vidi ar nodokļu stimuliem, uzņēmējdarbības reģistrācijas procesu racionalizēšanu un īpašuma tiesību aizsardzību; aicina Āfrikas valdības*** stimulēt tirdzniecības formalizēšanu un novērst infrastruktūras trūkumus, lai kontinents varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu;

Or. en

Grozījums Nr. 62
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
2. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
2. uzskata, ka prioritāte ir aktivizēt un pielāgot Āfrikas privāto sektoru, stimulēt tirdzniecības formalizēšanu un novērst infrastruktūras trūkumus, lai kontinents varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu;	2. uzskata, ka prioritāte ir aktivizēt un pielāgot Āfrikas privāto sektoru, ***jo īpaši ar publiskā un privātā sektora partnerībām,*** stimulēt tirdzniecības formalizēšanu***, jo īpaši ar administratīvu vienkāršošanu, paplašināt sociālo aizsardzību*** un novērst infrastruktūras trūkumus, lai kontinents varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu; ***šajā saistībā atkārtoti paužot, ka ir svarīga sieviešu spēcināšana, uzņēmumu savstarpējo saikņu veidošana, diasporas loma un apstākļi ieguldījumiem;***

Or. en

Grozījums Nr. 63
Martine Kemp

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
2. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
2. uzskata, ka prioritāte ir ***aktivizēt un pielāgot*** Āfrikas ***privāto sektoru, stimulēt*** tirdzniecības formalizēšanu un ***novērst*** infrastruktūras trūkumus, lai kontinents varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu;	2. uzskata, ka prioritāte ir ***atbalstīt*** Āfrikas ***privātā sektora attīstību, tostarp ar lielāku atbalstu mazajiem un vidējiem uzņēmumiem un uzņēmējdarbībai, uzlabojot piekļuvi finansējumam, stiprinot digitālās prasmes, atbalstot inovāciju, stimulējot*** tirdzniecības formalizēšanu ***un novēršot*** infrastruktūras trūkumus, lai kontinents varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu;

Or. en

Grozījums Nr. 64
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
2. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
2. uzskata, ka prioritāte ir aktivizēt un pielāgot Āfrikas privāto sektoru, stimulēt tirdzniecības formalizēšanu un novērst infrastruktūras trūkumus, lai kontinents varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu;	2. uzskata, ka prioritāte ir aktivizēt un pielāgot Āfrikas privāto sektoru, ***īpaši Āfrikas mazos uzņēmumus un uzņēmējus, jo īpaši ar MVU un mikrouzņēmumu plašāku piekļuvi finansējumam,*** stimulēt tirdzniecības formalizēšanu un novērst infrastruktūras trūkumus, lai kontinents varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu;

Or. en

Grozījums Nr. 65
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
2. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
2. uzskata, ka prioritāte ir aktivizēt un pielāgot Āfrikas ***privāto sektoru***, stimulēt	2. uzskata, ka prioritāte ir aktivizēt un pielāgot Āfrikas ***institucionālās spējas un***

tirdzniecības formalizēšanu un novērst infrastruktūras trūkumus, lai kontinents varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu;	***privātā sektora iniciatīvas***, stimulēt tirdzniecības formalizēšanu un novērst infrastruktūras trūkumus, lai kontinents varētu pilnībā izmantot savu ekonomisko potenciālu;

Or. en

Grozījums Nr. 66
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
2.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	2.a aicina ĀS un ES kopīgā uzraudzībā izveidot ES un Āfrikas industrializācijas paktu, sadarbojoties ar reģionālās attīstības bankām, lai mobilizētu publisko un privāto kapitālu, kas palīdzētu padarīt Āfriku par pārveides, ražošanas un inovācijas centru;

Or. en

Grozījums Nr. 67
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
2.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	2.a uzskata, ka viena no prioritātēm ir atbalstīt publiskā sektora attīstību Āfrikas valstīs, tostarp kvalitatīvu publisko pakalpojumu sniegšanu, kas uzlabo sociālo kohēziju un stimulēs ekonomikas izaugsmi un klimatu ilgtspējīgiem ieguldījumiem;

Or. en

Grozījums Nr. 68
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
2.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	2.a aicina Āfrikas valdības novērst nepilnības korupcijas apkarošanas sistēmās un institucionālajā regulējumā;

Or. en

Grozījums Nr. 69
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
3. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
3. atkārtoti norāda, ka politiskā stabilitāte, laba pārvaldība un tiesiskuma ievērošana ir priekšnosacījumi veiksmīgu uzņēmējdarbības attiecību izveidei, tostarp attiecībā uz tirdzniecību un ieguldījumiem; atzinīgi vērtē to, ka vairākas valstis, piemēram, Botsvāna, Kaboverde, Maurīcija un Dienvidāfrika, ir stiprinājušas noturību Āfrikā, izmantojot spēcīgāku regulatīvo vidi, uzlabotu savienojamību, ekonomikas dažādošanu un politisko stabilitāti;	3. atkārtoti norāda, ka politiskā stabilitāte, laba pārvaldība un tiesiskuma ievērošana ir priekšnosacījumi veiksmīgu uzņēmējdarbības attiecību izveidei, tostarp attiecībā uz tirdzniecību un ieguldījumiem; ***uzsver, ka pieeja, kurā politiskie un ekonomiskie jautājumi ir vienlīdz svarīgi, ļauj ES uzturēt politisku dialogu ar Āfrikas iestādēm, vienlaikus nodrošinot apņemšanos ievērot demokrātijas vērtības;*** atzinīgi vērtē to, ka vairākas valstis, piemēram, Botsvāna, Kaboverde, Maurīcija un Dienvidāfrika, ir stiprinājušas noturību Āfrikā, izmantojot spēcīgāku regulatīvo vidi, uzlabotu savienojamību, ekonomikas dažādošanu un politisko stabilitāti;

Or. en

Grozījums Nr. 70
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
3. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
3. atkārtoti norāda, ka politiskā stabilitāte, laba pārvaldība un tiesiskuma ievērošana ir priekšnosacījumi ***veiksmīgu*** uzņēmējdarbības ***attiecību*** izveidei, tostarp attiecībā uz tirdzniecību un ieguldījumiem; atzinīgi vērtē to, ka vairākas valstis***, piemēram, Botsvāna, Kaboverde, Maurīcija un Dienvidāfrika,*** ir stiprinājušas noturību Āfrikā, izmantojot spēcīgāku regulatīvo vidi, uzlabotu savienojamību, ekonomikas dažādošanu un politisko stabilitāti;	3. atkārtoti norāda, ka politiskā stabilitāte, laba pārvaldība un tiesiskuma ievērošana ir priekšnosacījumi ***veicinošas*** uzņēmējdarbības ***vides*** izveidei, tostarp attiecībā uz tirdzniecību un ieguldījumiem; atzinīgi vērtē to, ka vairākas valstis ir stiprinājušas noturību Āfrikā, izmantojot spēcīgāku regulatīvo vidi, uzlabotu savienojamību, ekonomikas dažādošanu un politisko stabilitāti;

Or. en

Grozījums Nr. 71
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
3. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
3. atkārtoti norāda, ka politiskā stabilitāte, laba pārvaldība un tiesiskuma ievērošana ir priekšnosacījumi veiksmīgu uzņēmējdarbības attiecību izveidei, tostarp attiecībā uz tirdzniecību un ieguldījumiem; atzinīgi vērtē to, ka vairākas valstis, piemēram, Botsvāna, Kaboverde, Maurīcija un Dienvidāfrika, ir stiprinājušas noturību Āfrikā, izmantojot spēcīgāku regulatīvo vidi, uzlabotu savienojamību, ekonomikas dažādošanu un politisko stabilitāti;	3. atkārtoti norāda, ka politiskā stabilitāte, ***sociālā kohēzija,*** laba pārvaldība un tiesiskuma ievērošana ir priekšnosacījumi veiksmīgu uzņēmējdarbības attiecību izveidei, tostarp attiecībā uz tirdzniecību un ieguldījumiem; atzinīgi vērtē to, ka vairākas valstis, piemēram, Botsvāna, Kaboverde, Maurīcija un Dienvidāfrika, ir stiprinājušas noturību Āfrikā, izmantojot spēcīgāku regulatīvo vidi, uzlabotu savienojamību, ekonomikas dažādošanu un politisko stabilitāti;

Or. en

Grozījums Nr. 72
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
3.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	3.a uzsver, ka nekādos jaunos nolīgumos, kas noslēgti ar Āfrikas valstīm, nebūtu jāiekļauj ieguldījumu aizsardzības noteikums; aicina Komisiju un dalībvalstis palīdzēt Āfrikas valstīm samazināt savu pakļautību ieguldījumu aizsardzības klauzulām un izbeigt prasībām vairs neatbilstošus nolīgumus, kuros ir šādi noteikumi;

Or. en

Grozījums Nr. 73
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
4. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
4. atgādina, ka ES strādā pie tā, lai dažādotu savas tirdzniecības attiecības, veidojot jaunas partnerības, tostarp ar Āfrikas valstīm, kurām, ņemot vērā to vēsturiskās saites, ir izšķiroša nozīme starptautiskajā tirdzniecībā ekonomikas, demogrāfijas un vides jomā;	4. atgādina, ka ES strādā pie tā, lai dažādotu savas tirdzniecības attiecības, veidojot jaunas partnerības, tostarp ar Āfrikas valstīm, kurām, ņemot vērā to vēsturiskās saites, ir izšķiroša nozīme starptautiskajā tirdzniecībā ekonomikas, demogrāfijas un vides jomā; ***norāda, ka vēsturiskās saiknes starp dažām Eiropas valstīm un Āfrikas valstīm sakņojas koloniālismā un ekspluatācijā, tāpēc uzsver, ka tirdzniecības attiecībās nevajadzētu mēģināt pārņemt koloniālo dinamiku;***

Or. en

Grozījums Nr. 74
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
4. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
4. atgādina, ka ES strādā pie tā, lai dažādotu savas tirdzniecības attiecības, veidojot jaunas partnerības, tostarp ar Āfrikas valstīm, kurām, ņemot vērā to vēsturiskās saites, ir izšķiroša nozīme starptautiskajā tirdzniecībā ekonomikas, demogrāfijas un vides jomā;	4. atgādina, ka ES strādā pie tā, lai dažādotu savas tirdzniecības attiecības, veidojot jaunas partnerības, ***koncentrējoties uz ilgtspējīgiem ekonomiskiem ieguldījumiem un stratēģisku sadarbību, kas balstīta uz ilgtermiņa saistībām,*** tostarp ar Āfrikas valstīm, kurām, ņemot vērā to ***spēcīgās*** vēsturiskās***, ģeogrāfiskās un kultūras*** saites, ir izšķiroša nozīme starptautiskajā tirdzniecībā ekonomikas, demogrāfijas un vides jomā;

Or. en

Grozījums Nr. 75
Martine Kemp

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
4. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
4. ***atgādina***, ka ES strādā pie tā, lai dažādotu savas tirdzniecības attiecības, veidojot jaunas partnerības, tostarp ar Āfrikas valstīm, kurām, ņemot vērā to vēsturiskās saites, ir izšķiroša nozīme starptautiskajā tirdzniecībā ekonomikas, demogrāfijas un vides jomā;	4. ***atzinīgi vērtē to***, ka ES strādā pie tā, lai dažādotu savas tirdzniecības attiecības, veidojot jaunas partnerības, tostarp ar Āfrikas valstīm, kurām, ņemot vērā to vēsturiskās saites, ir izšķiroša nozīme starptautiskajā tirdzniecībā ekonomikas, demogrāfijas un vides jomā;

Or. en

Grozījums Nr. 76
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
4. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
4. atgādina, ka ES strādā pie tā, lai dažādotu savas tirdzniecības attiecības, veidojot jaunas partnerības, tostarp ar Āfrikas valstīm, kurām***, ņemot vērā to vēsturiskās saites,*** ir izšķiroša nozīme starptautiskajā tirdzniecībā ekonomikas, demogrāfijas un vides jomā;	4. atgādina, ka ES strādā pie tā, lai dažādotu savas tirdzniecības attiecības, veidojot jaunas partnerības, tostarp ar Āfrikas valstīm, kurām ir izšķiroša nozīme starptautiskajā tirdzniecībā ekonomikas, demogrāfijas un vides jomā;

Or. en

Grozījums Nr. 77
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
5. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
5. uzskata, ka Āfrikas Kontinentālā brīvās tirdzniecības zona (AfCFTA) piedāvā veidu, kā samazināt atkarību no pasaules tirgiem un uzlabot noturību; atkārtoti pauž pilnīgu atbalstu šai iniciatīvai un aicina ātri to īstenot; aicina ES un tās dalībvalstis arī turpmāk sniegt finansiālu un tehnisku atbalstu AfCFTA īstenošanai; uzsver — lai AfCFTA varētu īstenot savu potenciālu un sniegties tālāk par tirdzniecības liberalizāciju, veicinot nabadzības izskaušanu un nevienlīdzības mazināšanu, Āfrikas valstīm ir jāsaglabā pietiekama rīcībpolitikas telpa, lai īstenotu stratēģijas, kas nodrošina saskaņotību starp tirdzniecības politiku, ekonomikas dažādošanu, reaģēšanu uz demogrāfiskajām un sociālajām vajadzībām un ilgtspējas un iekļaujošas izaugsmes mērķiem; uzsver, ka EPN ir labāk jāsaskaņo ar AfCFTA turpmāko attīstību;	5. uzskata, ka Āfrikas Kontinentālā brīvās tirdzniecības zona (AfCFTA)***, kuras mērķis ir likvidēt 90-97 % muitas nodevu,*** piedāvā veidu, kā samazināt atkarību no pasaules tirgiem un uzlabot noturību; atkārtoti pauž pilnīgu atbalstu šai iniciatīvai un aicina ātri to īstenot ***visā kontinentā***; ***norāda uz jauno saprašanās memorandu, kas 2026. gada aprīlī Adisabebā parakstīts starp AfCFTA sekretariātu un ES un ir vēl viens solis tirdzniecības un ieguldījumu attiecību stiprināšanā starp Āfriku un ES;*** aicina ES un tās dalībvalstis arī turpmāk sniegt finansiālu un tehnisku atbalstu AfCFTA īstenošanai; uzsver — lai AfCFTA varētu īstenot savu potenciālu un sniegties tālāk par tirdzniecības liberalizāciju, veicinot nabadzības izskaušanu un nevienlīdzības mazināšanu, Āfrikas valstīm ir jāsaglabā pietiekama rīcībpolitikas telpa, lai īstenotu stratēģijas, kas nodrošina saskaņotību starp tirdzniecības politiku, ekonomikas

dažādošanu, reaģēšanu uz demogrāfiskajām un sociālajām vajadzībām un ilgtspējas un iekļaujošas izaugsmes mērķiem; uzsver, ka EPN ir labāk jāsaskaņo ar AfCFTA turpmāko attīstību; ***uzsver, ka Adisabebā parakstītais saprašanās memorands veicina "jaunas paaudzes" EPN, lai neradītu juridisku un ar tirdzniecību saistītu spriedzi, kā arī atšķirības starp abām sistēmām (EPN un AfCFTA), lai no daudziem sadrumstalotiem nolīgumiem (EPN) pārietu uz vienu partnerību starp abiem kontinentiem;***

Or. en

Grozījums Nr. 78
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kris Van Dijck, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay, Marion Maréchal

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
5. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
5. uzskata, ka Āfrikas Kontinentālā brīvās tirdzniecības zona (AfCFTA) piedāvā veidu, kā samazināt atkarību no pasaules tirgiem un uzlabot noturību; atkārtoti pauž pilnīgu atbalstu šai iniciatīvai un aicina ātri to īstenot; aicina ES un tās dalībvalstis arī turpmāk sniegt finansiālu un tehnisku atbalstu AfCFTA īstenošanai; uzsver — lai AfCFTA varētu īstenot savu potenciālu un sniegties tālāk par tirdzniecības liberalizāciju, veicinot nabadzības izskaušanu un nevienlīdzības mazināšanu, Āfrikas valstīm ir jāsaglabā pietiekama rīcībpolitikas telpa, lai īstenotu stratēģijas, kas nodrošina saskaņotību starp tirdzniecības politiku, ekonomikas dažādošanu, reaģēšanu uz demogrāfiskajām un sociālajām vajadzībām un ilgtspējas un iekļaujošas izaugsmes mērķiem; uzsver, ka EPN ir labāk jāsaskaņo ar AfCFTA turpmāko	5. uzskata, ka Āfrikas Kontinentālā brīvās tirdzniecības zona (AfCFTA) piedāvā veidu, kā samazināt atkarību no pasaules tirgiem un uzlabot noturību; atkārtoti pauž pilnīgu atbalstu šai iniciatīvai un aicina ātri to īstenot; ***taču uzsver, ka ES primāri ir jāatbalsta divpusēji tirdzniecības nolīgumi ar individuālām Āfrikas valstīm, ja tie sniedz ātrākus un konkrētākus rezultātus Eiropas uzņēmumiem un stratēģisko izejvielu nodrošinājumam;*** aicina ES un tās dalībvalstis arī turpmāk sniegt finansiālu un tehnisku atbalstu AfCFTA īstenošanai; uzsver — lai AfCFTA varētu īstenot savu potenciālu un sniegties tālāk par tirdzniecības liberalizāciju, veicinot nabadzības izskaušanu un nevienlīdzības mazināšanu, Āfrikas valstīm ir jāsaglabā pietiekama rīcībpolitikas telpa, lai īstenotu stratēģijas, kas nodrošina saskaņotību starp

attīstību;	tirdzniecības politiku, ekonomikas dažādošanu, reaģēšanu uz demogrāfiskajām un sociālajām vajadzībām un ilgtspējas un iekļaujošas izaugsmes mērķiem; uzsver, ka EPN ir labāk jāsaskaņo ar AfCFTA turpmāko attīstību;

Or. en

Grozījums Nr. 79
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
5. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
5. uzskata, ka Āfrikas Kontinentālā brīvās tirdzniecības zona (AfCFTA) piedāvā veidu, kā samazināt atkarību no pasaules tirgiem un uzlabot noturību; atkārtoti pauž pilnīgu atbalstu šai iniciatīvai un aicina ātri to īstenot; aicina ES un tās dalībvalstis arī turpmāk sniegt finansiālu un tehnisku atbalstu AfCFTA īstenošanai; uzsver — lai AfCFTA varētu īstenot savu potenciālu un sniegties tālāk par tirdzniecības liberalizāciju, veicinot nabadzības izskaušanu un nevienlīdzības mazināšanu, Āfrikas valstīm ir jāsaglabā pietiekama rīcībpolitikas telpa, lai īstenotu stratēģijas, kas nodrošina saskaņotību starp tirdzniecības politiku, ekonomikas dažādošanu, reaģēšanu uz demogrāfiskajām un sociālajām vajadzībām un ilgtspējas un iekļaujošas izaugsmes mērķiem; uzsver, ka EPN ir labāk jāsaskaņo ar AfCFTA turpmāko attīstību;	5. uzskata, ka Āfrikas Kontinentālā brīvās tirdzniecības zona (AfCFTA) piedāvā veidu, kā samazināt atkarību no pasaules tirgiem un uzlabot noturību; atkārtoti pauž pilnīgu atbalstu šai iniciatīvai un aicina ātri to īstenot; aicina ES un tās dalībvalstis arī turpmāk sniegt finansiālu un tehnisku atbalstu AfCFTA īstenošanai; uzsver — lai AfCFTA varētu īstenot savu potenciālu un sniegties tālāk par tirdzniecības liberalizāciju, veicinot nabadzības izskaušanu un nevienlīdzības mazināšanu, Āfrikas valstīm ir jāsaglabā pietiekama rīcībpolitikas telpa, lai īstenotu stratēģijas, kas nodrošina saskaņotību starp tirdzniecības politiku, ekonomikas dažādošanu, reaģēšanu uz demogrāfiskajām un sociālajām vajadzībām un ilgtspējas un iekļaujošas izaugsmes mērķiem; ***uzsver, ka AfCFTA būtu jāīsteno iekļaujošā veidā, iesaistot arodbiedrības un plašāku pilsonisko sabiedrību;*** uzsver, ka EPN ir labāk jāsaskaņo ar AfCFTA turpmāko attīstību;

Or. en

Grozījums Nr. 80
Martine Kemp

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
5. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
5. uzskata, ka Āfrikas Kontinentālā brīvās tirdzniecības zona (AfCFTA) piedāvā veidu, kā samazināt atkarību no pasaules tirgiem un uzlabot noturību; atkārtoti pauž pilnīgu atbalstu šai iniciatīvai un aicina ātri to īstenot; aicina ES un tās dalībvalstis arī turpmāk sniegt finansiālu un tehnisku atbalstu AfCFTA īstenošanai; uzsver — lai AfCFTA varētu īstenot savu potenciālu un sniegties tālāk par tirdzniecības liberalizāciju, veicinot nabadzības izskaušanu un nevienlīdzības mazināšanu, Āfrikas valstīm ir jāsaglabā pietiekama rīcībpolitikas telpa, lai īstenotu stratēģijas, kas nodrošina saskaņotību starp tirdzniecības politiku, ekonomikas dažādošanu, reaģēšanu uz demogrāfiskajām un sociālajām vajadzībām un ilgtspējas un iekļaujošas izaugsmes mērķiem; uzsver, ka EPN ***ir labāk jāsaskaņo ar*** AfCFTA turpmāko attīstību;	5. uzskata, ka Āfrikas Kontinentālā brīvās tirdzniecības zona (AfCFTA) piedāvā veidu, kā samazināt atkarību no pasaules tirgiem un uzlabot noturību; atkārtoti pauž pilnīgu atbalstu šai iniciatīvai un aicina ātri to īstenot; aicina ES un tās dalībvalstis arī turpmāk sniegt finansiālu un tehnisku atbalstu AfCFTA īstenošanai; uzsver — lai AfCFTA varētu īstenot savu potenciālu un sniegties tālāk par tirdzniecības liberalizāciju, veicinot nabadzības izskaušanu un nevienlīdzības mazināšanu, Āfrikas valstīm ir jāsaglabā pietiekama rīcībpolitikas telpa, lai īstenotu stratēģijas, kas nodrošina saskaņotību starp tirdzniecības politiku, ekonomikas dažādošanu, reaģēšanu uz demogrāfiskajām un sociālajām vajadzībām un ilgtspējas un iekļaujošas izaugsmes mērķiem; uzsver, ka EPN ***papildina*** AfCFTA turpmāko attīstību;

Or. en

Grozījums Nr. 81
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
6. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
6. atzīst, ka AfCFTA nodrošina pozitīvu attīstību starpreģionu tirdzniecībā, jo tai ir potenciāls pilnībā atraisīt Āfrikas kontinenta ekonomisko potenciālu, kas veicinātu spēcīgākas un ietekmīgākas ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu	6. atzīst, ka AfCFTA nodrošina pozitīvu attīstību starpreģionu tirdzniecībā, jo tai ir potenciāls pilnībā atraisīt Āfrikas kontinenta ekonomisko potenciālu, ***apturot vai pārveidojot atsevišķas klauzulas, piemēram, par lielākās labvēlības režīmu***

attiecības;	***vai iekšējiem muitas šķēršļiem,*** kas veicinātu spēcīgākas un ietekmīgākas ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecības ***un sniegtu iespējas dialogam starp abiem kontinentiem***;

Or. en

Grozījums Nr. 82
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
6. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
6. atzīst, ka AfCFTA nodrošina pozitīvu attīstību starpreģionu tirdzniecībā, jo tai ir potenciāls pilnībā atraisīt Āfrikas kontinenta ekonomisko potenciālu, kas veicinātu spēcīgākas un ietekmīgākas ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecības;	6. atzīst, ka AfCFTA nodrošina pozitīvu attīstību starpreģionu tirdzniecībā, jo tai ir potenciāls pilnībā atraisīt Āfrikas kontinenta ekonomisko potenciālu, kas veicinātu spēcīgākas un ietekmīgākas ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecības; ***aicina ES tiekties pilnībā atcelt tirdzniecības tarifus Āfrikas valstīm un strādāt pie ES un Āfrikas brīvās tirdzniecības nolīguma izveides;***

Or. en

Grozījums Nr. 83
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
7. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas“Global Gateway” investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu, atbalstot nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces attīstību	7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas “Global Gateway” investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu, atbalstot nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces attīstību

saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un līgumā noteiktajām saistībām;	saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un līgumā noteiktajām saistībām; ***prasa kā galveno mērķi noteikt nevienlīdzības problēmas risināšanu un nodrošināt, ka "Global Gateway" projekti palīdz radīt pienācīgas un ilgtspējīgas darbvietas un stiprināt vērtības ķēdes partnervalstīs; atkārtoti aicina ieviest efektīvas, uz pierādījumiem balstītas mērījumu metodes, piemēram, distributīvās ietekmes novērtējumus, lai skaidri noteiktu, kurš gūst labumu no "Global Gateway" projektiem;***
	Or. en

Grozījums Nr. 84
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
7. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas “Global Gateway” investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu, atbalstot nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces attīstību saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un līgumā noteiktajām saistībām;	7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas “Global Gateway” investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu, atbalstot nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces attīstību saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un līgumā noteiktajām saistībām; ***uzstāj, ka stratēģijai “Global Gateway” vajadzētu būt vienkāršotai un viegli saprotamai pārvaldības arhitektūrai, kas ļautu gan Āfrikas labuma guvējiem, gan Eiropas uzņēmumiem, joīpaši maziem un vidējiem uzņēmumiem, viegli piekļūt instrumenta piedāvātajām iespējām tā, lai tos nekavētu pārmērīgi sarežģītas administratīvās procedūras;***
	Or. fr

Grozījums Nr. 85
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
7. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas“Global Gateway” investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu, atbalstot nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces attīstību saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un līgumā noteiktajām saistībām;	7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas“Global Gateway” investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu, atbalstot nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces attīstību saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un līgumā noteiktajām saistībām; ***aicina nodrošināt regulāru ietekmes novērtējumu par "Global Gateway" projektiem ar Eiropas Revīzijas palātas tematiskajām revīzijām;***

Or. en

Grozījums Nr. 86
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
7. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas“Global Gateway” investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu, atbalstot nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces attīstību saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un līgumā noteiktajām saistībām;	7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas "Global Gateway" investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu, atbalstot nabadzības izskaušanu***, sieviešu tiesības un dzimumu līdztiesību, kā arī klimatrīcību un bioloģiskās daudzveidības aizsardzību*** un veicinot cilvēces attīstību saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un

līgumā noteiktajām saistībām;

Or. en

Grozījums Nr. 87
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
7. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas“Global Gateway” investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu, atbalstot nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces attīstību saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un līgumā noteiktajām saistībām;	7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas "Global Gateway" investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, novēršot neilgtspējīgu parādu ***un sekmējot pāreju no krīzes pārvaldības uz preventīvu un konstruktīvu parāda pārstrukturēšanu***, atbalstot nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces attīstību saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un līgumā noteiktajām saistībām;

Or. en

Grozījums Nr. 88
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
7. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas“Global Gateway” investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar Āfrikas prioritātēm, ***novēršot neilgtspējīgu parādu,*** atbalstot ***nabadzības izskaušanu un veicinot cilvēces*** attīstību	7. aicina Komisiju, Eiropas Ārējās darbības dienestu, Padomi un dalībvalstis nodrošināt, ka ES un Āfrikas "Global Gateway" investīciju pakete sniedz taustāmus rezultātus, saskaņojot projektus ar ***ES stratēģiskajām interesēm un*** Āfrikas prioritātēm, atbalstot ***ilgtspējīgu*** attīstību saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības

saskaņā ar ANO ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM) un ***līgumā noteiktajām saistībām***;	mērķiem (IAM) un ***palīdzot risināt būtiskus globāli svarīgus jautājumus, piemēram, saistībā ar zaļo pārkārtošanos, digitālo pārveidi un noturīgām vērtības ķēdēm***;

Or. en

Grozījums Nr. 89
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
7.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	7.a saistībā ar arvien plašākām tirdzniecības attiecībām starp ES un Āfrikas valstīm pauž bažas par arodbiedrību situāciju dažās Āfrikas daļās, kā arī par biedrošanās brīvības, tiesību uz koplīguma sarunām un darba ņēmēju pārstāvju aizsardzības pārkāpumiem; aicina Eiropas Savienību savās ekonomikas un industriālajās partnerībās sistemātiski iestrādāt pamata sociālo tiesību un SDO konvenciju reālu un saistošu ievērošanu;

Or. en

Grozījums Nr. 90
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
7.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	7.a mudina Komisiju un attiecīgās Eiropas Parlamenta komitejas izskatīt vīzu politiku ar Āfrikas valstīm, lai labāk veicinātu tirdzniecību;

Or. en

Grozījums Nr. 91
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kristoffer Storm, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
8. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
8. uzsver, ka stabilām ilgtermiņa tirdzniecības un ieguldījumu attiecībām ir jābūt savstarpēji izdevīgām un jānodrošina ***ieguvums visām iesaistītajām pusēm***;	8. uzsver, ka stabilām ilgtermiņa tirdzniecības un ieguldījumu attiecībām ir jābūt savstarpēji izdevīgām un jānodrošina ***vienlīdzīgu konkurences apstākļu situācija un garantija, nosakot vienādus ražošanas standartus Eiropas un Āfrikas ražotājiem***;

Or. en

Grozījums Nr. 92
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
8. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
8. uzsver, ka stabilām ilgtermiņa tirdzniecības un ieguldījumu attiecībām ir jābūt savstarpēji izdevīgām ***un*** jānodrošina ieguvums visām iesaistītajām pusēm;	8. uzsver, ka stabilām ilgtermiņa tirdzniecības un ieguldījumu attiecībām ir jābūt savstarpēji izdevīgām***,*** jānodrošina ieguvums visām iesaistītajām pusēm ***un jārada jūtams labums strādājošajiem***;

Or. en

Grozījums Nr. 93
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
8.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*

8.a aicina Āfrikas valdības stiprināt tirdzniecības uzraudzības un muitas spēju, uzlabot finanšu pārredzamību un pārskatatbildību, veicināt reģionālo un starptautisko sadarbību un pastiprināt tiesisko regulējumu un izpildi, lai risinātu nelikumīgu finanšu plūsmu problēmu;

Or. en

Grozījums Nr. 94
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
10. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
10. atkārtoti apstiprina, ka centieni dažādot piegādes ķēdes rada iespējas abiem kontinentiem, un uzskata, ka ES un Āfrikas Savienībai būtu jāsadarbojas, lai radītu nosacījumus un stimulus investīciju diversifikācijas atbalstam un ES un Āfrikas uzņēmumu ražošanas veicināšanai;	10. atkārtoti apstiprina, ka centieni dažādot piegādes ķēdes rada iespējas abiem kontinentiem, un uzskata, ka ES un Āfrikas Savienībai būtu jāsadarbojas, lai radītu nosacījumus un stimulus investīciju diversifikācijas atbalstam un ES un Āfrikas uzņēmumu ražošanas veicināšanai; ***šajā saistībā būtiski svarīga ir riska mazināšanas stratēģija, kas ietver publiskas vai daudzpusējas iestādes (piem., EIB, AfDB). Šāda stratēģija mudinās Āfrikas un Eiropas uzņēmējus ieguldīt pārstrādes rūpnīcās, nodrošinot zemākas kapitāla izmaksas, mazāku valūtas kursa risku un drošu piekļuvi tirgum;***

Or. en

Grozījums Nr. 95
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
10. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
10. atkārtoti apstiprina, ka centieni dažādot piegādes ķēdes rada iespējas abiem kontinentiem, un uzskata, ka ES un Āfrikas Savienībai būtu jāsadarbojas, lai radītu nosacījumus un stimulus investīciju diversifikācijas atbalstam un ES un Āfrikas uzņēmumu ***ražošanas veicināšanai***;	10. atkārtoti apstiprina, ka centieni dažādot piegādes ķēdes rada iespējas abiem kontinentiem, un uzskata, ka ES un Āfrikas Savienībai būtu jāsadarbojas, lai radītu nosacījumus un stimulus investīciju diversifikācijas atbalstam ***nolūkā padziļināt vietējo vērtības radīšanu*** un ***ilgtspējīgu darbvietu veidošanu, veicinot*** ES un Āfrikas uzņēmumu ***ražošanu***;

Or. en

Grozījums Nr. 96
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
10.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	10.a atzīst, ka ražošanas ķēžu dažādošana ir makroekonomiskās stabilizācijas instruments (piem., vietējo valūtu aizsardzība), industrializācijas un pārveides mehānisms un reģionālās integrācijas paātrinātājs (piem., Marokā), kas ļauj veidot stabilākas un drošākas attiecības sadrumstalotos globālajos apstākļos;

Or. en

Grozījums Nr. 97
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kris Van Dijck, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
10.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	10.a Tirdzniecības un ieguldījumu

attiecībām būtu jāstiprina sadarbība, jo īpaši tādās jomās kā enerģija, lauksaimniecība, tirdzniecība, migrācija un terorisma apkarošana, veicinot abpusēji izdevīgu pieeju un saskaņojot tādas iniciatīvas kā "Global Gateway" un valstu iniciatīvas, piemēram, Itālijas "Mattei plānu Āfrikai";

Or. en

Grozījums Nr. 98
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
10.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	***10.a uzsver kritiski svarīgo izejvielu nozīmīgumu globālās zaļās un digitālās pārkārtošanās īstenošanai; tāpēc uzsver, ka Āfrikas partnervalstīs ir jāstiprina vietējās vērtības ķēdes un jārada pienācīgas darbvietas, lai nodrošinātu savstarpējus ieguvumus;**

Or. en

Grozījums Nr. 99
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
11. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu, pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar	11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; ***atzīst Āfrikas stratēģisko vajadzību pāriet no ieguves ekonomikas uz pārstrādē balstītu ekonomiku un inovāciju;*** uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu,

attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā ***un pārredzamā*** veidā, ***tostarp pilnībā*** iesaistot ***Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem***;

pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus***, nodrošinot piegādes ķēdes*** un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā veidā, ***sociālā ziņā*** iesaistot ***vietējos iedzīvotājus un ekonomiskā ziņā atbalstot MVU, nodrošinot tehnoloģiju pārnesi un ieguldot pārveidē***; ***nolīgumiem jābūt pārredzamiem, jo īpaši ievērojot Ieguves rūpniecības pārredzamības iniciatīvu (EITI), un tajos jānodrošina pilnīga Parlamenta iesaistīšanās; uzsver, ka ekonomiskajai drošībai ir jābūt cieši saistītai ar teritoriālo drošību, jo dabas resursi automātiski vēl negarantē attīstību;***

Or. en

Grozījums Nr. 100
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
11. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu, pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un ***apspriežoties ar*** vietējiem iedzīvotājiem;	11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu, pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; ***uzsver, ka Āfrikas valstīm pašām šādas izejvielas ir nepieciešamas savām klimatiskās pārkārtošanās vajadzībām, un ka Āfriku nevar uztvert vienkārši kā dabas resursu krātuvi; mudina Savienību stingri rīkoties, lai***

cīnītos pret piespiedu darbu un ekspluatējošiem darba nosacījumiem šajā nozarē; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un ***saņemot brīvu, iepriekšēju un apzinātu piekrišanu no*** vietējiem iedzīvotājiem; ***uzskata, ka šāda pieeja, ja Eiropas Savienība un tās uzņēmumi to patiešām ievērotu, varētu būt patiess pozitīvas atšķirības elements salīdzinājumā ar citām ekonomiskajām varām, kas darbojas Āfrikā, balstot ES un Āfrikas attiecības godīgas partnerības, kopīgas attīstības un sociālo tiesību ievērošanas principos;***

Or. en

Grozījums Nr. 101
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
11. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu, pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem;	11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu, pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem; ***uzsver, ka tādi mehānismi kā vietējās konsultantu grupas (VKG) ir nozīmīgi un lietderīgi rīki, kas būtu vēl vairāk jāstiprina un jāiekļauj visos turpmākajos nolīgumos;***

Or. en

Grozījums Nr. 102
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
11. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu, pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem;	11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu, pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem***, iekļaujot konverģences klauzulas un ieguldījumu stingru izvērtēšanu, lai novērstu tehnoloģisku pārvirzi un aizsargātu Eiropas ekonomisko drošību***;

Or. en

Grozījums Nr. 103
Vicent Marzà Ibáñez
Verts/ALE grupas vārdā

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
11. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu,	11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu,

pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem;	pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem***, kā arī nodrošinot pirmiedzīvotāju tautu brīvu, iepriekšēju un apzinātu piekrišanu pirms vienošanās par ieguves projektiem***;
	Or. en

Grozījums Nr. 104
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
11. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu, pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem;	11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu, pārredzamību un ilgtspēju, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar ***visām attiecīgajām ieinteresētajām personām, tostarp*** vietējiem iedzīvotājiem;
	Or. en

Grozījums Nr. 105
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
11. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu**,** pārredzamību ***un ilgtspēju***, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, ***par prioritāti nosakot ilgtspējas mērķus un*** nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem;	11. atzīst kritiski svarīgo izejvielu stratēģisko nozīmi gan Āfrikai, gan Eiropai; uzsver, ka sadarbība šajā jomā ir jābalsta uz savstarpēju labumu ***un*** pārredzamību, un aicina Komisiju ātri virzīties uz priekšu, parakstot savstarpēji izdevīgus nolīgumus ar attiecīgajām Āfrikas partnervalstīm, nodrošinot strīdu izšķiršanas noteikumu iekļaušanu; uzsver, ka šādi nolīgumi ir jānoslēdz iekļaujošā un pārredzamā veidā, tostarp pilnībā iesaistot Parlamentu un apspriežoties ar vietējiem iedzīvotājiem;

Or. en

Grozījums Nr. 106
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
12. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
12. aicina stiprināt Eiropas noturību un ar dažādošanas palīdzību mazināt pārmērīgu atkarību, izmantojot partnerības, kas veicina atbildīgu un izsekojamu kalnrūpniecību, pievienoto vērtību vietējā līmenī un prasmju uzlabošanu; uzsver, ka ar iniciatīvām, ko īsteno saskaņā ar ES un Āfrikas "Global Gateway" investīciju paketi, būtu jāveicina noturīgas, taisnīgas un vides ziņā atbildīgas piegādes ķēdes, tādējādi nodrošinot, ka sadarbība resursu jomā Āfrikas valstīs veicina nabadzības mazināšanu, ilgtspējīgu un iekļaujošu izaugsmi un ekonomikas dažādošanu, tādējādi ievērojot cilvēktiesības;	12. aicina stiprināt Eiropas noturību un ar dažādošanas palīdzību mazināt pārmērīgu atkarību, izmantojot partnerības, kas veicina atbildīgu un izsekojamu kalnrūpniecību, pievienoto vērtību vietējā līmenī un prasmju uzlabošanu; uzsver, ka ar iniciatīvām, ko īsteno saskaņā ar ES un Āfrikas "Global Gateway" investīciju paketi, būtu jāveicina noturīgas, taisnīgas un vides ziņā atbildīgas piegādes ķēdes, tādējādi nodrošinot, ka sadarbība resursu jomā Āfrikas valstīs veicina nabadzības mazināšanu, ilgtspējīgu un iekļaujošu izaugsmi un ekonomikas dažādošanu, tādējādi ievērojot cilvēktiesības; ***uzsver, ka "Global Gateway" finansētajiem***

projektiem ir jānodrošina konkrēts sviras efekts Eiropas uzņēmumiem un jo īpaši MVU, garantējot tiem prioritāru piekļuvi konkursiem un iepirkumiem, kas izriet no šiem projektiem; aicina Komisiju sistemātiski izvērtēt Eiropas operatoriem piešķirto līguma slēgšanas tiesību īpatsvaru un veikt nepieciešamos korektīvos pasākumus, ja šis mērķis netiek sasniegts;

Or. fr

Grozījums Nr. 107
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
12. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
12. aicina stiprināt Eiropas noturību un ar dažādošanas palīdzību mazināt pārmērīgu atkarību, izmantojot partnerības, kas veicina atbildīgu un izsekojamu kalnrūpniecību, pievienoto vērtību vietējā līmenī un prasmju uzlabošanu; uzsver, ka ar iniciatīvām, ko īsteno saskaņā ar ES un Āfrikas“Global Gateway” investīciju paketi, būtu jāveicina noturīgas, taisnīgas un vides ziņā atbildīgas piegādes ķēdes, tādējādi nodrošinot, ka sadarbība resursu jomā Āfrikas valstīs veicina nabadzības mazināšanu, ilgtspējīgu un iekļaujošu izaugsmi ***un*** ekonomikas dažādošanu, tādējādi ievērojot cilvēktiesības;	12. aicina stiprināt Eiropas noturību un ar dažādošanas palīdzību mazināt pārmērīgu atkarību, izmantojot partnerības, kas veicina atbildīgu un izsekojamu kalnrūpniecību, pievienoto vērtību vietējā līmenī un prasmju uzlabošanu; uzsver, ka ar iniciatīvām, ko īsteno saskaņā ar ES un Āfrikas“Global Gateway” investīciju paketi, būtu jāveicina noturīgas, taisnīgas un vides ziņā atbildīgas piegādes ķēdes, tādējādi nodrošinot, ka sadarbība resursu jomā Āfrikas valstīs veicina nabadzības mazināšanu, ilgtspējīgu un iekļaujošu izaugsmi***,*** ekonomikas dažādošanu ***un kontinenta ekonomisko suverenitāti***, tādējādi ievērojot cilvēktiesības;

Or. en

Grozījums Nr. 108
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts

12. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
12. aicina stiprināt Eiropas noturību un ar dažādošanas palīdzību mazināt pārmērīgu atkarību, izmantojot partnerības, kas veicina atbildīgu un izsekojamu kalnrūpniecību, pievienoto vērtību vietējā līmenī un prasmju uzlabošanu; uzsver, ka ar iniciatīvām, ko īsteno saskaņā ar ES un Āfrikas"Global Gateway" investīciju paketi, būtu jāveicina noturīgas, taisnīgas un vides ziņā atbildīgas piegādes ķēdes, tādējādi nodrošinot, ka sadarbība resursu jomā Āfrikas valstīs veicina nabadzības mazināšanu, ilgtspējīgu un iekļaujošu izaugsmi un ekonomikas dažādošanu, tādējādi ievērojot cilvēktiesības;	12. aicina stiprināt Eiropas noturību un ar dažādošanas palīdzību mazināt pārmērīgu atkarību, izmantojot partnerības, kas veicina atbildīgu un izsekojamu kalnrūpniecību, pievienoto vērtību vietējā līmenī un prasmju uzlabošanu; uzsver, ka ar iniciatīvām, ko īsteno saskaņā ar ES un Āfrikas"Global Gateway" investīciju paketi, būtu jāveicina noturīgas, taisnīgas un vides ziņā atbildīgas piegādes ķēdes, tādējādi nodrošinot, ka sadarbība resursu jomā Āfrikas valstīs veicina nabadzības mazināšanu, ***kvalitatīvas darbvietas,*** ilgtspējīgu un iekļaujošu izaugsmi un ekonomikas dažādošanu, tādējādi ievērojot ***darba ņēmēju tiesības un*** cilvēktiesības;

Or. en

Grozījums Nr. 109
Benoit Cassart, Barry Andrews, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
13. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
13. uzsver, ka stratēģija "Global Gateway" palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;	13. uzsver, ka stratēģija "Global Gateway" palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu; ***uzsver, ka ES stratēģijas "Global Gateway" visaptverošā pieeja ir Savienības īpašā pievienotā vērtība, kas to atšķir no citiem globāliem dalībniekiem, kuri veic darbību Āfrikā, piemēram, Ķīnas, jo apvieno ieguldījumus ilgtspējīgā infrastruktūrā un savienotībā ar spēcīgu uzsvaru uz***

ilgtspējīgu attīstību, pienācīgu darbvietu radīšanu, nabadzības izskaušanu, veselības aprūpi, izglītību, prasmju veidošanu, labu pārvaldību un sociālo iekļaušanu, tādējādi veicinot savstarpēji izdevīgas ilgtermiņa partnerības ar Āfrikas valstīm; uzsver, ka ir jānodrošina, ka šī iniciatīva nepalielina parāda slogu partnervalstīm;

Or. en

Grozījums Nr. 110
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
13. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
13. uzsver, ka stratēģija "Global Gateway" palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;	13. uzsver, ka stratēģija "Global Gateway" palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu; ***pieprasa Komisijai publicēt regulāri atjauninātu publisku reģistru ar visiem projektiem, kas Āfrikas kontinentā tiek finansēti saskaņā ar stratēģiju "Global Gateway", tostarp norādot to mērķus, laika grafiku, piešķirtās summas un sasniegtos rezultātus, lai nodrošinātu instrumenta saprotamību visām ieinteresētajām personām;***

Or. fr

Grozījums Nr. 111
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts

13. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
13. uzsver, ka stratēģija “Global Gateway” palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt “Global Gateway” investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;	13. uzsver, ka stratēģija "Global Gateway" palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; ***aicina Komisiju dot priekšroku augstas ietekmes, pamanāmiem un plašāk izvēršamiem projektiem stratēģiskās nozarēs, piemēram, transporta un savienotības infrastruktūrā, enerģijas projektos, kā arī digitālajā ekonomikā un pakalpojumos, tādējādi sniedzot konkrētus rezultātus uz vietas un stiprinot ES kā partnera uzticamību;*** tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju ***pamanāmību,*** pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;

Or. en

Grozījums Nr. 112
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
13. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
13. uzsver, ka stratēģija “Global Gateway” palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt “Global Gateway” investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;	13. uzsver, ka stratēģija "Global Gateway" palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu; ***uzsver, ka visiem "Global Gateway" projektiem Āfrikā ir jāveic stingra ieguldījumu pārbaude attiecībā uz būtiskajām Eiropas***

interesēm un tie nekad nedrīkst izraisīt neilgtspējīgus parādus vai vājināt Eiropas pārtikas ražošanu un rūpniecisko konkurētspēju;

Or. en

Grozījums Nr. 113
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
13. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
13. uzsver, ka stratēģija “Global Gateway” palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt “Global Gateway” investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;	13. uzsver, ka stratēģija "Global Gateway" palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai ***nodrošinātu stratēģijas efektivitāti un uzlabotu ar to saistīto komunikāciju, izmantojot publisku, standartizētu centrālo portālu "Global Gateway" projektu informācijai, lai*** stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;

Or. en

Grozījums Nr. 114
Vicent Marzà Ibáñez
Verts/ALE grupas vārdā

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
13. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
13. uzsver, ka stratēģija “Global Gateway” palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro	13. uzsver, ka stratēģija "Global Gateway" palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro

nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt “Global Gateway” investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;	nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu; ***atgādina, ka ieguldījumu virzītiem projektiem, tostarp "Global Gateway", nevajadzētu aizstāt OAP uz attīstību vērstās iniciatīvas un finansējumu***

Or. en

Grozījums Nr. 115
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
13. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
13. ***uzsver***, ka stratēģija “Global Gateway” ***palīdz*** radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt “Global Gateway” investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;	13. ***gaida***, ka stratēģija "Global Gateway" ***palīdzēs*** radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas, veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju pārredzamību un uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu; ***prasa labāk iesaistīt Eiropas Parlamentu stratēģijas pārbaudē un turpmākā pilnveidošanā;***

Or. en

Grozījums Nr. 116
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
13. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
13. uzsver, ka stratēģija “Global Gateway” palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas,	13. uzsver, ka stratēģija “Global Gateway” palīdz radīt vietējo pievienoto vērtību un pienācīgas kvalitātes darbvietas,

veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt “Global Gateway” investīciju pārredzamību ***un*** uzraudzību, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;	veicina sociālo iekļaušanu un apkaro nevienlīdzību, izmantojot pastiprinātas partnerības; tomēr aicina Komisiju palielināt "Global Gateway" investīciju pārredzamību***,*** uzraudzību ***un parlamentāro pārbaudi***, lai stiprinātu iniciatīvu ietekmi un atzīšanu;

Or. en

Grozījums Nr. 117
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
13.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	13.a ņemot vērā pašreizējo parāda krīzi, ko izraisa strauji augošas atmaksāšanas izmaksas globālo procentuālo likmju pieauguma, ģeopolitiskās situācijas un klimata satricinājumu dēļ, aicina dalībvalstis un citas partnervalstis, kā arī attiecīgās finanšu un reģionālās iestādes atbalstīt parāda pārstrukturēšanu; aicina ES un ĀS sadarboties visaptverošu makroekonomikas reformu īstenošanā;

Or. en

Grozījums Nr. 118
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kris Van Dijck, Kristoffer Storm, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
13.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	13.a aicina Komisiju paātrināt jaunu tirdzniecības nolīgumu noslēgšanu ar individuālām Āfrikas valstīm plašas Eiropas stratēģijas Āfrikai ietvaros, lai nodrošinātu kritiski svarīgās izejvielas, samazinātu stratēģisku atkarību un radītu

iespējas Eiropas uzņēmumiem, vienlaikus ievērojot partnervalstu suverenitāti un iekšējās lietas;

Or. en

Grozījums Nr. 119
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
14. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
14. uzskata, ka laba pārvaldība un ieguldījumiem labvēlīgs klimats ir faktori, kas veicina politisko un ekonomisko stabilitāti, un tāpēc tie ir jāīsteno Āfrikas kontinentā, taču tos var veicināt arī ar stratēģiskiem ES ieguldījumiem;	14. uzskata, ka laba pārvaldība un ieguldījumiem labvēlīgs klimats ir faktori, kas veicina politisko un ekonomisko stabilitāti, un tāpēc tie ir jāīsteno Āfrikas kontinentā, taču tos var veicināt arī ar stratēģiskiem ES ieguldījumiem; ***šajā saistībā uzsver, ka ir svarīgs Āfrikas Eiropas diasporas ieguldījums Āfrikas ražojošajās nozarēs;***

Or. en

Grozījums Nr. 120
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
14. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
14. uzskata, ka laba pārvaldība un ieguldījumiem labvēlīgs klimats ir faktori, kas veicina politisko un ekonomisko stabilitāti, un tāpēc tie ir jāīsteno Āfrikas kontinentā, taču tos var veicināt arī ar stratēģiskiem ES ieguldījumiem;	14. uzskata, ka laba pārvaldība un ***tiesiskuma ievērošana,*** ieguldījumiem labvēlīgs klimats***, industrializācija, pamata infrastruktūras veidošana un ieguldījums cilvēkkapitālā*** ir faktori, kas veicina politisko un ekonomisko stabilitāti, un tāpēc tie ir jāīsteno Āfrikas kontinentā, taču tos var veicināt arī ar stratēģiskiem ES ieguldījumiem;

Or. en

Grozījums Nr. 121
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
14. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
14. ***uzskata, ka laba pārvaldība un*** ieguldījumiem ***labvēlīgs klimats*** ir faktori, kas veicina politisko un ekonomisko stabilitāti***, un tāpēc tie ir jāīsteno Āfrikas kontinentā, taču tos var veicināt arī ar stratēģiskiem ES ieguldījumiem***;	14. ***aicina Āfrikas valdības tiekties nodrošināt labu pārvaldību un*** ieguldījumiem ***labvēlīgu klimatu, jo tie*** ir faktori, kas ***būtiski*** veicina politisko un ekonomisko stabilitāti;

Or. en

Grozījums Nr. 122
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
14. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
14. uzskata, ka laba pārvaldība un ieguldījumiem labvēlīgs klimats ir faktori, kas veicina politisko un ekonomisko stabilitāti, un tāpēc tie ir jāīsteno Āfrikas kontinentā, taču tos var veicināt arī ar stratēģiskiem ES ieguldījumiem;	14. uzskata, ka laba pārvaldība***, atbalsts sociālajai kohēzijai*** un ieguldījumiem labvēlīgs klimats ir faktori, kas veicina politisko un ekonomisko stabilitāti, un tāpēc tie ir jāīsteno Āfrikas kontinentā, taču tos var veicināt arī ar stratēģiskiem ES ieguldījumiem;

Or. en

Grozījums Nr. 123
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
14. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
14. uzskata, ka laba pārvaldība un ieguldījumiem labvēlīgs klimats ir faktori, kas veicina politisko un ekonomisko stabilitāti, un tāpēc tie ir jāīsteno ***Āfrikas kontinentā***, taču tos var veicināt arī ar stratēģiskiem ES ieguldījumiem;	14. uzskata, ka laba pārvaldība un ieguldījumiem labvēlīgs klimats ir faktori, kas veicina politisko un ekonomisko stabilitāti, un tāpēc tie ir jāīsteno, taču tos var veicināt arī ar stratēģiskiem ES ieguldījumiem;

Or. en

Grozījums Nr. 124
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
15. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti, ne arī veicināt atmežošanu vai vides degradāciju; uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ES ilgtspējas tiesību aktu un pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā;	15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, ***atbalstot nozares modernizāciju un mobilizējot vairāk publiskā un privātā kapitāla, jo īpaši no Āfrikas bankām,*** jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti, ne arī veicināt atmežošanu vai vides degradāciju; ***aicina stiprināt Āfrikas pārtikas sistēmu autonomiju, jo īpaši atbalstot vietējo mēslošanas līdzekļu ražošanas attīstību Āfrikā un veicinot pētniecību un inovāciju, lai rastu ilgtspējīgas alternatīvas;*** uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ES ilgtspējas tiesību aktu un pārtikas nekaitīguma standartu

ievērošanā; ***uzskata, ka Āfrikas valstu ātrāka integrācija Kontinentālajā brīvās tirdzniecības zonā dos priekšroku Āfrikas iekšējai lauksaimnieciskajai tirdzniecībai un nodrošinās to suverenitāti, ļaujot Āfrikai no iztikas vai eksporta lauksaimniecību pāriet uz patiesu kolektīvo neatkarību pārtikas jomā;***

Or. en

Grozījums Nr. 125
Vicent Marzà Ibáñez
Verts/ALE grupas vārdā

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
15. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti, ne arī veicināt atmežošanu vai vides degradāciju; uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ES ilgtspējas tiesību aktu un pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā;	15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti, ne arī veicināt atmežošanu vai vides degradāciju***, vienlaikus arī nodrošinot ES lauksaimnieciskā importa pilnīgu atbilstību ES tiesību aktiem veselības un vides (tostarp dzīvnieku labturības) jomā***; uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ES ilgtspējas tiesību aktu un pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā***, tādējādi samazinot riskus, ka radīsies negodīga konkurence ar ES produktiem***; ***uzskata, ka Āfrikas saimniecībās strādājošo, patērētāju un ekosistēmu saskare ar ļoti***

bīstamiem pesticīdiem, kas no Eiropas arvien vairāk tiek eksportēti uz Āfrikas valstīm, kaut arī pašā ES to lietošana ir aizliegta, ir jāaptur, kā Komisija bija solījusi 2020. gadā savā Ilgtspēju sekmējošu ķimikāliju stratēģijā, tādējādi izbeidzot dubultstandartu izraisītu cilvēktiesību pārkāpumu praksi;

Or. en

Grozījums Nr. 126
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kristoffer Storm, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
15. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, ***jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana*** un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti***, ne arī veicināt atmežošanu vai vides degradāciju***; ***uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai;*** uzsver ***tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ES ilgtspējas tiesību aktu un pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā***;	15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas ***un ES***valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti ***Eiropas Savienībā***; uzsver***, ka Eiropas pārtikas ražošanai ir jāpaliek kā stratēģiskai prioritātei un ka importam no Āfrikas ir pilnībā jāatbilst Eiropas ražošanas standartiem***;

Or. en

Grozījums Nr. 127
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
15. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ***ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana un tās nedrīkst ne apdraudēt*** pārtikas ***nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti, ne arī veicināt*** atmežošanu ***vai vides degradāciju***; uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ES ilgtspējas tiesību aktu un pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā;	15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ***būtu jāveicina ilgtspēja,*** pārtikas ***nodrošinājums un cīņa pret*** atmežošanu; uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ES ilgtspējas tiesību aktu un pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā;

Or. en

Grozījums Nr. 128
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
15. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti, ne arī veicināt atmežošanu vai vides degradāciju; uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina	15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti, ne arī veicināt atmežošanu vai vides degradāciju; uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina

drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ES ilgtspējas tiesību aktu un pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā;	drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ES ilgtspējas tiesību aktu un pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā; ***arī uzsver tehnoloģiju pārneses svarīgo lomu, atbalstot Āfrikas klimatisko pārkārtošanos;***
	Or. en

Grozījums Nr. 129
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
15. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti, ne arī veicināt atmežošanu vai vides degradāciju; uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus ***līdz 2030. gadam sasniegt IAM par bada izskaušanu un atbalstītu kopīgu rīcību klimata pārmaiņu mazināšanai***; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā ***ES ilgtspējas tiesību aktu un*** pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā;	15. uzskata, ka ES un Āfrikas tirdzniecības attiecībām ir jāgarantē Āfrikas valstu tiesības uz pārtikas suverenitāti, jānodrošina ilgtspējas principu ievērošana un tās nedrīkst ne apdraudēt pārtikas nodrošinājumu, pārtikas nekaitīgumu un pārtikas kvalitāti, ne arī veicināt atmežošanu vai vides degradāciju; uzskata, ka tādēļ būs jāuzņemas lielākas saistības abos kontinentos un jāveicina drošas, noturīgas un ilgtspējīgas lauksaimniecības pārtikas sistēmas, lai pastiprinātu centienus ***būtiski uzlabot pārtikas nodrošinājumu un samazināt badu***; uzsver tehniskās palīdzības nozīmi, lai atbalstītu eksportētājus Āfrikā pārtikas nekaitīguma standartu ievērošanā;
	Or. en

Grozījums Nr. 130
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
15.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	15.a atgādina, ka Eiropas Komisija savā 2020. gada Ilgtspēju sekmējošā ķimikāliju stratēģijā paziņoja par ES eksporta aizliegumu bīstamiem pesticīdiem; aicina Komisiju ierosināt tiesību aktus, ar ko aizliedz tādu pesticīdu ražošanu un eksportu, kas ir aizliegti Eiropas Savienībā, un nodrošināt saskanību starp ES iekšējiem veselības un vides standartiem un tās ārējās tirdzniecības praksēm ar partnervalstīm; uzsver, ka dubultstandartu izmantošanas prakse un cilvēktiesību pārkāpumu veicināšana, eksportējot ļoti bīstamus pesticīdus no Eiropas Savienības uz Āfrikas valstīm, ir jāizbeidz, jo īpaši gadījumos, kad šādi pesticīdi Eiropas Savienībā ir aizliegti, taču turpina pakļaut Dienvidāfrikas saimniecībās strādājošos, patērētājus un ekosistēmas būtiskiem riskiem un veselības apdraudējumiem;

Or. en

Grozījums Nr. 131
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
15.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	15.a aicina stiprināt ES un Āfrikas partnerību digitālajā tirdzniecībā, galveno uzmanību vēršot uz šķēršļu likvidēšanu, regulatīvās sadarbības uzlabošanu, digitālo prasmju veidošanu, kā arī digitālās infrastruktūras paplašināšanu un MVU integrācijas digitālajās vērtības

ķēdēs veicināšanu;

Or. en

Grozījums Nr. 132
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
16. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
16. aicina Komisiju un dalībvalstis nodrošināt lielāku koordināciju un paust vienotu nostāju, sadarbojoties ar Āfrikas partnervalstīm, un uzlabot saziņu par sadarbību ar tirdzniecību un ieguldījumiem saistītos jautājumos, un palielināt tās redzamību, jo īpaši saskaņā ar "Global Gateway" un tirdzniecības atbalsta iniciatīvu, izmantojot patiesu Eiropas komandas pieeju;	16. aicina Komisiju un dalībvalstis nodrošināt lielāku koordināciju un paust vienotu nostāju, sadarbojoties ar Āfrikas partnervalstīm, un uzlabot saziņu par sadarbību ar tirdzniecību un ieguldījumiem saistītos jautājumos, un palielināt tās redzamību, jo īpaši saskaņā ar "Global Gateway" un tirdzniecības atbalsta iniciatīvu, izmantojot patiesu Eiropas komandas pieeju; ***uzsver, ka tirdzniecības atbalsta iniciatīva ir stratēģiska platforma, kas padara iespējamu Eiropas komandas operatīvo darbību, nodrošinot labākus uzņēmējdarbības apstākļus, lai piesaistītu privāto sektoru, un koordinējot ES atbalstu Kontinentālajai brīvās tirdzniecības zonai;***

Or. en

Grozījums Nr. 133
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
16. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
16. aicina Komisiju un dalībvalstis nodrošināt lielāku koordināciju ***un paust vienotu nostāju***, sadarbojoties ar Āfrikas partnervalstīm, un uzlabot saziņu par	16. aicina Komisiju un dalībvalstis nodrošināt lielāku koordināciju, sadarbojoties ar Āfrikas partnervalstīm, un uzlabot saziņu par sadarbību ar tirdzniecību

sadarbību ar tirdzniecību un ieguldījumiem saistītos jautājumos, un palielināt tās redzamību, jo īpaši saskaņā ar “Global Gateway” un tirdzniecības atbalsta iniciatīvu***, izmantojot patiesu Eiropas komandas pieeju***;	un ieguldījumiem saistītos jautājumos, un palielināt tās redzamību, jo īpaši saskaņā ar "Global Gateway" un tirdzniecības atbalsta iniciatīvu;

Or. en

Grozījums Nr. 134
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
16.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	16.a uzsver vairākās Āfrikas valstīs gūtās īpašās zinātniskās, medicīniskās un epidemioloģiskās zināšanas īpaši bīstamu vīrusu apkarošanā un atgādina, ka arvien lielākie pandēmiju riski arī rada būtiskus sarežģījumus piegādes ķēžu noturībai un globālās tirdzniecības stabilitātei; šajā saistībā aicina pastiprināt ES un Āfrikas partnerības medicīnas un farmācijas nozarē, jo īpaši vietējās ražošanas, pētniecības, tehnoloģiju kopīgošanas, intelektuālā īpašuma kopīgošanas un veselības aprūpes industriālo spēju jomā;

Or. en

Grozījums Nr. 135
Vicent Marzà Ibáñez
Verts/ALE grupas vārdā

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
17. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu	17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu

pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību;	pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību; ***norāda, ka liela grupa pilsoniskās sabiedrības organizāciju, katoļu bīskapu ar CIDSE un Comece starpniecību, arodbiedrību, akadēmiķu un tiesnešu pēdējā gada laikā ir paudusi ievērojamas bažas par Āfrikas iedzīvotāju saskari ar toksiskām ķimikālijām, kas jo īpaši tiek izmantotas lauksaimniecībā un izraisa elpošanas traucējumus, nāvējošu saindēšanos un arvien vairāk saslimšanu ar vēzi lauksaimniecības reģionos;***

Or. en

Grozījums Nr. 136
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
17. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību;	17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību; ***atgādina, ka diasporām ir būtiski svarīga loma kā starpniekiem kultūras, iestāžu un ekonomikas līmenī, veicinot ekonomisko un sociālo progresu; atgādina, ka gan ANO programma 2030. gadam, gan ĀS programma 2063. gadam ir daļa no vairāku ieinteresēto personu dinamikas, kas ietver arī valdības, privāto sektoru,***

akadēmisko vidi un finanšu iestādes;

Or. en

Grozījums Nr. 137
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
17. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību;	17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas***, lai veicinātu patiesi nozīmīgu sabiedrības līdzdalību un sniegtu pilsoniskajai sabiedrībai un indivīdiem iespējas veidot savstarpēji izdevīgas attiecības***; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību; ***uzsver, ka vietējās konsultantu grupas (VKG) ir vērtīgs piemērs tam, kā cilvēku savstarpējā sadarbība var stiprināt atbildības izjūtu, pārredzamību un leģitimitāti tirdzniecības nolīgumu ietvaros;***

Or. en

Grozījums Nr. 138
Martine Kemp

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
17. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot ***pilsoniskās sabiedrības***	17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot apmaiņu ***starp***

apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību;	***ieinteresētajām personām*** un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību; ***arī uzsver, ka privātā sektora iesaistīšanās ir vienlīdz svarīga, lai nodrošinātu efektīvu īstenošanu, tostarp ar labāko prakšu apmaiņu starp ES un Āfrikas uzņēmumiem, lai veicinātu atbildīgu uzņēmējdarbību;***

Or. en

Grozījums Nr. 139
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
17. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka***, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz*** pilsoniskās sabiedrības organizāciju ***līdzdalību***;	17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka pilsoniskās sabiedrības organizāciju ***līdzdalība var sniegt lietderīgu ieguldījumu ES un Āfrikas Savienības stratēģijas īstenošanā, ja vien šis uzdevums joprojām tiek stingri pakārtots valstu parlamentu, Padomes un Eiropas Parlamenta īstenotai demokrātiskai kontrolei***;

Or. fr

Grozījums Nr. 140
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
17. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību;	17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas***, piemēram, ar uzlabotu piekļuvi programmai "Apvārsnis Eiropa", Āfrikas akadēmiskās mobilitātes shēmai un Erasmus***+; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību;

Or. en

Grozījums Nr. 141
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
17. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt ***cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas***; ***uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību;***	17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt ***stabilai tiesiskajai un regulatīvajai videi, pārredzamībai, nediskriminēšanai un ieguldījumu aizsardzībai (ieguldījumu veicināšana un strīdu izšķiršana)***;

Or. en

Grozījums Nr. 142
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
17. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*

17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju līdzdalību;	17. pauž pārliecību, ka ES un Āfrikas tirdzniecības un ieguldījumu attiecību pamatā jābūt cilvēku savstarpējo kontaktu pieejai, veicinot pilsoniskās sabiedrības apmaiņu un izglītības un pētniecības iniciatīvas; uzsver, ka, lai sasniegtu IAM, ES un Āfrikas Savienības stratēģijai ir jābalstās uz pilsoniskās sabiedrības organizāciju ***un arodbiedrību*** līdzdalību;

Or. en

Grozījums Nr. 143
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Dan Barna, Hilde Vautmans, Benoit Cassart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
17.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	17.a atkārtoti pauž, ka cirkulārā migrācija ir svarīgs elements ilgtspējīgai ekonomiskajai labklājībai un abpusējai attīstībai; aicina paplašināt talantu partnerības un atvieglot vīzas piešķiršanu studentiem, prasmīgiem darbiniekiem, pētniekiem un akadēmiķiem, kā arī cirkulārās mobilitātes nolūkos, lai veicinātu ieguldījumus, savstarpējo izpratni un uzticēšanos starp abiem kontinentiem; arī atbalsta Āfrikas vadītus centienus pārrobežu un iekšējās migrācijas pārvaldības uzlabošanā, tostarp ar reģionālām darbaspēka migrācijas sistēmām un īpašu prasmju veidošanu atbilstoši reģionālajām darba tirgus vajadzībām Āfrikā un citur;

Or. en

Grozījums Nr. 144
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn

Rezolūcijas priekšlikuma projekts

18. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
18. atgādina, ka ilgtspējas sadaļu īstenošana tirdzniecības nolīgumos būtu jāatbalsta ar vienlaicīgiem spēju veidošanas centieniem, izmantojot ES attīstības palīdzību un citus ieguldījumus, kas ļautu partnervalstīm izpildīt savas saistības; uzsver, ka īstenošanas un uzraudzības procesā būtu aktīvi jāiesaista pilsoniskās sabiedrības ieinteresētās personas;	18. atgādina, ka ilgtspējas sadaļu īstenošana tirdzniecības nolīgumos ***īpaši*** būtu jāatbalsta ar vienlaicīgiem spēju veidošanas centieniem ***(tehniskā, finansiālā un cilvēku palīdzība)***, izmantojot ES attīstības palīdzību un citus ieguldījumus, kas ļautu partnervalstīm izpildīt savas saistības; uzsver, ka īstenošanas un uzraudzības procesā būtu aktīvi jāiesaista pilsoniskās sabiedrības ieinteresētās personas; ***atgādina, ka saistību ievērošana ir gan valstu, gan vietējo ekonomikas dalībnieku pienākums;***

Or. en

Grozījums Nr. 145
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
18. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
18. atgādina, ka ilgtspējas sadaļu īstenošana tirdzniecības nolīgumos būtu jāatbalsta ar vienlaicīgiem spēju veidošanas centieniem, izmantojot ES attīstības palīdzību un citus ieguldījumus, kas ļautu partnervalstīm izpildīt savas saistības; uzsver, ka īstenošanas un uzraudzības procesā būtu aktīvi jāiesaista pilsoniskās sabiedrības ieinteresētās personas;	18. atgādina, ka ilgtspējas sadaļu īstenošana tirdzniecības nolīgumos būtu jāatbalsta ar vienlaicīgiem spēju veidošanas centieniem, izmantojot ES attīstības palīdzību un citus ieguldījumus, kas ļautu partnervalstīm izpildīt savas saistības; uzsver, ka īstenošanas un uzraudzības procesā būtu aktīvi jāiesaista pilsoniskās sabiedrības ieinteresētās personas ***un arodbiedrības***; ***uzsver, ka īstenošanas un uzraudzības procesam jābūt dzimumvērīgam un jāietver patiesa sieviešu līdzdalība;***

Or. en

Grozījums Nr. 146
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
18. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
18. atgādina, ka ilgtspējas sadaļu īstenošana tirdzniecības nolīgumos būtu jāatbalsta ar vienlaicīgiem spēju veidošanas centieniem, izmantojot ES attīstības palīdzību un citus ieguldījumus, kas ļautu partnervalstīm izpildīt savas saistības; ***uzsver, ka īstenošanas un uzraudzības procesā būtu aktīvi jāiesaista pilsoniskās sabiedrības ieinteresētās personas;***	18. atgādina, ka ilgtspējas sadaļu īstenošana tirdzniecības nolīgumos būtu jāatbalsta ar vienlaicīgiem spēju veidošanas centieniem, izmantojot ES attīstības palīdzību un citus ieguldījumus, kas ļautu partnervalstīm izpildīt savas saistības;

Or. fr

Grozījums Nr. 147
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
18. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
18. ***atgādina, ka ilgtspējas sadaļu īstenošana*** tirdzniecības nolīgumos ***būtu jāatbalsta ar vienlaicīgiem spēju veidošanas centieniem, izmantojot ES attīstības palīdzību un citus ieguldījumus, kas ļautu partnervalstīm izpildīt savas*** saistības; uzsver, ka īstenošanas un uzraudzības procesā būtu aktīvi jāiesaista ***pilsoniskās sabiedrības*** ieinteresētās personas;	18. ***aicina partnervalstis uzlabot savu spēju veidošanu, lai tās varētu izpildīt*** tirdzniecības nolīgumos ***noteiktās*** saistības; uzsver, ka īstenošanas un uzraudzības procesā būtu aktīvi jāiesaista ***attiecīgās*** ieinteresētās personas;

Or. en

Grozījums Nr. 148
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
19. punkts.

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
19. atzīst tīras tirdzniecības un investīciju partnerību (CTIP) potenciālu nodrošināt elastīgāku un mērķtiecīgāku pieeju dažādiem aspektiem ES tirdzniecības un investīciju attiecībās ar partnervalstīm; tomēr uzsver Parlamenta demokrātiskās kontroles nozīmi visās ES tirdzniecības attiecībās, tostarp CTIP, aicina Komisiju nodrošināt, ka CTIP tiek īstenotas pareizi un ka ***tiek iesaistītas*** visas attiecīgās ieinteresētās personas, tostarp pilsoniskā sabiedrība;	19. atzīst tīras tirdzniecības un investīciju partnerību (CTIP) potenciālu nodrošināt elastīgāku un mērķtiecīgāku pieeju dažādiem aspektiem ES tirdzniecības un investīciju attiecībās ar partnervalstīm; tomēr uzsver Parlamenta demokrātiskās kontroles nozīmi visās ES tirdzniecības attiecībās, tostarp CTIP, ***un aicina abās pusēs veikt spēcīgu parlamentāro uzraudzību***; ***aicina Komisiju nodrošināt pilnīgu atbilstību iestāžu līdzsvara principam, tostarp pienācīgu kontroli un Eiropas Parlamenta — vienmēr tādā pašā mērā kā Padomes — iesaistīšanu sarunās par visu jauno veidu nolīgumiem, to noslēgšanā un īstenošanā;*** aicina Komisiju nodrošināt, ka CTIP tiek īstenotas pareizi un ka visas attiecīgās ieinteresētās personas, tostarp pilsoniskā sabiedrība***, tiek iesaistītas gan to īstenošanā, gan uzraudzībā, lai nodrošinātu pārredzamību, pārskatatbildību un plašus ieguvumus sabiedrībai***; ***arī aicina Komisiju publicēt ikgadēju ceļvedi CTIP īstenošanai, to ik gadu iesniedzot Eiropas Parlamentam un apspriežot ar to;***

Or. en

Grozījums Nr. 149
Vicent Marzà Ibáñez
Verts/ALE grupas vārdā

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
19. punkts.

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
19. atzīst tīras tirdzniecības un investīciju partnerību (CTIP) potenciālu nodrošināt elastīgāku un mērķtiecīgāku	19. atzīst tīras tirdzniecības un investīciju partnerību (CTIP) potenciālu nodrošināt elastīgāku un mērķtiecīgāku

pieeju dažādiem aspektiem ES tirdzniecības un investīciju attiecībās ar partnervalstīm; tomēr uzsver Parlamenta demokrātiskās kontroles nozīmi visās ES tirdzniecības attiecībās, tostarp CTIP, aicina Komisiju nodrošināt, ka CTIP tiek īstenotas pareizi un ka tiek iesaistītas visas attiecīgās ieinteresētās personas, tostarp pilsoniskā sabiedrība;	pieeju***, vairāk koncentrējoties uz sadarbību konkrētās nozarēs, nevis uz visaptverošu tirdzniecības liberalizāciju, salīdzinājumā ar*** dažādiem aspektiem ES tirdzniecības un investīciju attiecībās ar partnervalstīm; tomēr uzsver Parlamenta demokrātiskās kontroles nozīmi visās ES tirdzniecības attiecībās, tostarp CTIP, aicina Komisiju nodrošināt, ka CTIP tiek īstenotas pareizi un ***pārredzami, padarot īstenošanas prioritātes publiskas un publicējot ikgadēju ceļvedi īstenošanai, un*** ka ***savlaicīgi*** tiek iesaistītas visas attiecīgās ieinteresētās personas, tostarp pilsoniskā sabiedrība;
	Or. en

Grozījums Nr. 150
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
19. punkts.

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
19. ***atzīst*** tīras tirdzniecības un investīciju partnerību (CTIP) ***potenciālu nodrošināt elastīgāku un mērķtiecīgāku pieeju dažādiem aspektiem ES tirdzniecības un investīciju attiecībās ar partnervalstīm***; ***tomēr*** uzsver Parlamenta demokrātiskās kontroles nozīmi visās ES tirdzniecības attiecībās, tostarp CTIP, aicina Komisiju nodrošināt, ka CTIP tiek īstenotas pareizi un ka tiek iesaistītas visas attiecīgās ieinteresētās personas, tostarp pilsoniskā sabiedrība;	19. ***norāda uz*** tīras tirdzniecības un investīciju partnerību (CTIP) ***rašanos***; uzsver Parlamenta demokrātiskās kontroles nozīmi visās ES tirdzniecības attiecībās, tostarp CTIP, aicina Komisiju nodrošināt, ka CTIP tiek īstenotas pareizi un ka tiek iesaistītas visas attiecīgās ieinteresētās personas, tostarp pilsoniskā sabiedrība;
	Or. en

Grozījums Nr. 151
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts

19.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	19.a aicina Komisiju izveidot sistēmas regulatīvajam dialogam nolīgumu ietvaros, lai varētu pilnveidot partnerības gan divpusējā, gan daudzpusējā līmenī kā uz cilvēkiem vērstu sadarbības instrumentu; uzsver, ka ir vajadzīgs regulatīvs ilgtermiņa dialogs un sadarbība kā svarīgs mūsdienīgu tirdzniecības nolīgumu un starptautisko partnerību pīlārs, kas sniedz praktiskas iespējas laika gaitā kopīgi uzlabot standartus un izvērtēt dažādas vajadzības; uzsver, ka regulatīvajā dialogā būtu jāiekļauj strukturētā arodbiedrību, pilsoniskās sabiedrības organizāciju, parlamentāro dalībnieku un citu pilsonisku ieinteresēto personu iesaistīšana abās pusēs;

Or. en

Grozījums Nr. 152
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
20. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
20. uzsver, ka ir svarīgi stiprināt investīciju saites, veicināt pāreju uz tīru enerģiju, dekarbonizāciju un klimatnoturību, veicināt prasmju un tehnoloģiju nodošanu un izveidot ilgtspējīgu un stratēģisku piegādes ķēdi, kā tas ir CTIP ar Dienvidāfriku uzmanības centrā; atzinīgi vērtē pirmo dialogu starp uzņēmumiem un valdību, kas notika 2026. gada martā kā daļa no CTIP, un ar nepacietību gaida CTIP dialogu starp valdībām, kas notiks vēlāk šogad; aicina Komisiju turpināt informēt Parlamentu un attiecīgā gadījumā lūgt tā viedokli;	20. uzsver, ka ir svarīgi stiprināt investīciju saites, veicināt pāreju uz tīru enerģiju, dekarbonizāciju un klimatnoturību, veicināt prasmju un tehnoloģiju nodošanu un izveidot ilgtspējīgu un stratēģisku piegādes ķēdi, kā tas ir CTIP ar Dienvidāfriku uzmanības centrā; ***uzsver, ka ar CTIP būtu jānodrošina savstarpēji izdevīga un ilgtspējīga industrializācija, īpašu uzmanību pievēršot vietējo MVU darbības atbalstīšanai, nevienlīdzības mazināšanai ar atbalstu ilgtspējīgai attīstībai, pienācīgam darbam, vides standartiem un cilvēktiesībām;*** atzinīgi vērtē pirmo

dialogu starp uzņēmumiem un valdību, kas notika 2026. gada martā kā daļa no CTIP, un ar nepacietību gaida CTIP dialogu starp valdībām, kas notiks vēlāk šogad; aicina Komisiju turpināt informēt Parlamentu un attiecīgā gadījumā lūgt tā viedokli;

Or. en

Grozījums Nr. 153
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
20. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
20. uzsver, ka ir svarīgi stiprināt investīciju saites, veicināt pāreju uz tīru enerģiju, ***dekarbonizāciju un klimatnoturību,*** veicināt prasmju un tehnoloģiju nodošanu un izveidot ***ilgtspējīgu un*** stratēģisku piegādes ķēdi, kā tas ir CTIP ar Dienvidāfriku uzmanības centrā; ***atzinīgi vērtē*** pirmo dialogu starp uzņēmumiem un valdību, kas notika 2026. gada martā kā daļa no CTIP, un ***ar nepacietību gaida*** CTIP dialogu starp valdībām, kas notiks vēlāk šogad; aicina Komisiju turpināt informēt Parlamentu un attiecīgā gadījumā lūgt tā viedokli;	20. uzsver, ka ir svarīgi stiprināt investīciju saites, veicināt pāreju uz tīru enerģiju, veicināt prasmju un tehnoloģiju nodošanu un izveidot stratēģisku piegādes ķēdi, kā tas ir CTIP ar Dienvidāfriku uzmanības centrā; ***ņem vērā*** pirmo dialogu starp uzņēmumiem un valdību, kas notika 2026. gada martā kā daļa no CTIP, un ***norāda uz*** CTIP dialogu starp valdībām, kas notiks vēlāk šogad; ***pauž bažas par to, ka stingrie ES vides, sociālie un pārvaldības standarti darbojas kā "zaļā nosacījumu sistēma" un ka Dienvidāfrikas mikrouzņēmumi, mazie un vidējie uzņēmi, kam nav pietiekamu resursu, var nevarēt atļauties atbilstības nodrošināšanu augsto izmaksu dēļ, kā rezultātā tie var tikt izslēgti no globālajām piegādes ķēdēm;*** aicina Komisiju turpināt informēt Parlamentu un attiecīgā gadījumā lūgt tā viedokli;

Or. en

Grozījums Nr. 154
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts

20. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
20. uzsver, ka ir svarīgi stiprināt investīciju saites, veicināt pāreju uz tīru enerģiju, dekarbonizāciju un klimatnoturību, veicināt prasmju un tehnoloģiju nodošanu un izveidot ilgtspējīgu un stratēģisku piegādes ķēdi***, kā tas ir CTIP ar Dienvidāfriku uzmanības centrā***; ***atzinīgi vērtē pirmo dialogu starp uzņēmumiem un valdību, kas notika 2026. gada martā kā daļa no CTIP, un ar nepacietību gaida CTIP dialogu starp valdībām, kas notiks vēlāk šogad;*** aicina Komisiju turpināt informēt Parlamentu un ***attiecīgā gadījumā*** lūgt tā viedokli;	20. uzsver, ka ir svarīgi stiprināt investīciju saites, veicināt pāreju uz tīru enerģiju, dekarbonizāciju un klimatnoturību, veicināt prasmju un tehnoloģiju nodošanu un izveidot ilgtspējīgu un stratēģisku piegādes ķēdi; aicina Komisiju turpināt informēt Parlamentu un lūgt tā viedokli ***par CTIP īstenošanu ar Dienvidāfriku***;

Or. en

Grozījums Nr. 155
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
20.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	20.a uzsver MI augošo lomu tirdzniecībā, ieguldījumos un ekonomikas attīstībā; aicina Komisiju Āfrikas partnervalstīs atbalstīt MI pieņemšanu, digitālās prasmes un piekļuvi digitālajai infrastruktūrai, izmantojot tirdzniecības nolīgumus, digitālās partnerības un stratēģiju "Global Gateway"; mudina atbalstīt uzticamas un uz cilvēku vērstas atvērtā pirmkoda MI ekosistēmas, kas veicina vietējo inovāciju, samazina atkarību no trešo valstu pakalpojumu sniedzējiem un palīdz sasniegt ilgtspējīgas attīstības mērķus, tostarp klimatrīcības, veselības aprūpes un pārtikas nodrošinājuma jomā;

Or. en

Grozījums Nr. 156
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
20.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	20.a uzskata, ka Eiropas instrumenti, kas saistīti ar rūpniecisko jaudas pārpalikumu vai oglekļa emisijām, būtu jāveido precīzākā, proporcionālā un diferencētā veidā un tiem principā nevajadzētu sodīt Āfrikas valstis, kas piedalās industriālās attīstības un pārveides procesos; arī uzskata, ka daļa no ieņēmumiem, ko rada oglekļa ievedkorekcijas mehānisms (OIM), būtu jāizmanto, lai atbalstītu Āfrikas partnervalstu dekarbonizācijas, industrializācijas un taisnīgas pārkārtošanās centienus;

Or. en

Grozījums Nr. 157
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
21. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
21. atzinīgi vērtē ES un Angolas ilgtspējīgu ieguldījumu veicināšanas nolīgumu, kas ir pirmais šāda veida nolīgums, kura mērķis ir radīt lielāku juridisko noteiktību ES ieguldītājiem un uzņēmumiem, kas darbojas Angolā, radot ieguvumus gan ārvalstu, gan vietējiem uzņēmumiem; atzinīgi vērtē šajā nolīgumā paredzētos tirdzniecības un ilgtspējīgas attīstības (TIA) noteikumus***, taču pauž nožēlu par to, ka nolīgumā nav paredzēts nekāds īpašs mehānisms noteikumu***	21. atzinīgi vērtē ES un Angolas ilgtspējīgu ieguldījumu veicināšanas nolīgumu, kas ir pirmais šāda veida nolīgums, kura mērķis ir radīt lielāku juridisko noteiktību ES ieguldītājiem un uzņēmumiem, kas darbojas Angolā, radot ieguvumus gan ārvalstu, gan vietējiem uzņēmumiem; atzinīgi vērtē šajā nolīgumā paredzētos tirdzniecības un ilgtspējīgas attīstības (TIA) noteikumus; aicina Komisiju paātrināt sarunas par ilgtspējīgu investīciju veicināšanas nolīgumiem ar

neievērošanas gadījumā; aicina Komisiju paātrināt sarunas par ilgtspējīgu investīciju veicināšanas nolīgumiem ar citiem Āfrikas partneriem, jo īpaši ar Kotdivuāru un Ganu, un norāda, ka īpaša uzmanība būtu jāpievērš ilgtspējīgai kakao nozarei, pamatojoties uz pozitīvo pieredzi, kas gūta saistībā ar Ilgtspējīga kakao iniciatīvā pieņemto iekļaujošo pieeju, kura veicināja vietējās ekonomikas kvalitatīvu attīstību;

citiem Āfrikas partneriem, jo īpaši ar Kotdivuāru un Ganu, un norāda, ka īpaša uzmanība būtu jāpievērš ilgtspējīgai kakao nozarei, pamatojoties uz pozitīvo pieredzi, kas gūta saistībā ar Ilgtspējīga kakao iniciatīvā pieņemto iekļaujošo pieeju, kura veicināja vietējās ekonomikas kvalitatīvu attīstību;

Or. en

Grozījums Nr. 158
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Dan Barna

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
21. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
21. atzinīgi vērtē ES un Angolas ilgtspējīgu ieguldījumu veicināšanas nolīgumu, kas ir pirmais šāda veida nolīgums, kura mērķis ir radīt lielāku juridisko noteiktību ES ieguldītājiem un uzņēmumiem, kas darbojas Angolā, radot ieguvumus gan ārvalstu, gan vietējiem uzņēmumiem; atzinīgi vērtē šajā nolīgumā paredzētos tirdzniecības un ilgtspējīgas attīstības (TIA) noteikumus***, taču pauž nožēlu par to, ka nolīgumā nav paredzēts nekāds īpašs mehānisms noteikumu neievērošanas gadījumā***; aicina Komisiju paātrināt sarunas par ilgtspējīgu investīciju veicināšanas nolīgumiem ar citiem Āfrikas partneriem, jo īpaši ar Kotdivuāru un Ganu, un norāda, ka īpaša uzmanība būtu jāpievērš ilgtspējīgai kakao nozarei, pamatojoties uz pozitīvo pieredzi, kas gūta saistībā ar Ilgtspējīga kakao iniciatīvā pieņemto iekļaujošo pieeju, kura veicināja vietējās ekonomikas kvalitatīvu attīstību;	21. atzinīgi vērtē ES un Angolas ilgtspējīgu ieguldījumu veicināšanas nolīgumu, kas ir pirmais šāda veida nolīgums, kura mērķis ir radīt lielāku juridisko noteiktību ES ieguldītājiem un uzņēmumiem, kas darbojas Angolā, radot ieguvumus gan ārvalstu, gan vietējiem uzņēmumiem; atzinīgi vērtē šajā nolīgumā paredzētos tirdzniecības un ilgtspējīgas attīstības (TIA) noteikumus; aicina Komisiju paātrināt sarunas par ilgtspējīgu investīciju veicināšanas nolīgumiem ar citiem Āfrikas partneriem, jo īpaši ar Kotdivuāru un Ganu, un norāda, ka īpaša uzmanība būtu jāpievērš ilgtspējīgai kakao nozarei, pamatojoties uz pozitīvo pieredzi, kas gūta saistībā ar Ilgtspējīga kakao iniciatīvā pieņemto iekļaujošo pieeju, kura veicināja vietējās ekonomikas kvalitatīvu attīstību;

Or. en

Grozījums Nr. 159
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
21.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	21.a atgādina, ka pēc pievienošanās ogļu izmantošanas pakāpeniskas pārtraukšanas aliansei (CPOA) COP 28. sanāksmē 2023. gadā kāda Ziemeļāfrikas valsts savā klimata ceļvedī 2025. gadam iekļāva ogļu izmantošanas pakāpenisku pārtraukšanu līdz 2040. gadam. Savu stratēģiju balstot uz dienvidu-dienvidu sadarbību, šī valsts konsolidē integrētu reģionālo enerģijas tīklu, piedāvājot Eiropai stabilu partneri un starpsavienotu piegādes centru, kas tai ir būtiski svarīgs savā enerģijas pārkārtošanas procesā;

Or. en

Grozījums Nr. 160
Vicent Marzà Ibáñez
Verts/ALE grupas vārdā

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
22. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
22. uzsver kritiski svarīgo izejvielu nozīmi ilgtspējīgās energotehnoloģijās, taču uzsver, ka saprašanās memorandi neaizstāj juridiski saistošus tirdzniecības nolīgumus, jo tie nenodrošina ne juridisko noteiktību, ne pietiekamu parlamentāro uzraudzību; aicina Komisiju atturēties no jebkādu saprašanās memorandu noslēgšanas ar konfliktu skartajiem reģioniem;	22. uzsver kritiski svarīgo izejvielu nozīmi ilgtspējīgās energotehnoloģijās, taču uzsver, ka saprašanās memorandi neaizstāj juridiski saistošus tirdzniecības nolīgumus, jo tie nenodrošina ne juridisko noteiktību, ne pietiekamu parlamentāro uzraudzību; aicina Komisiju atturēties no jebkādu saprašanās memorandu noslēgšanas ar konfliktu skartajiem reģioniem ***un tos apturēt, ja minerālu ieguve var pastiprināt esošos konfliktus, piemēram, kā saprašanās memorands ar Ruandu***;

Or. en

Grozījums Nr. 161
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
22. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
22. uzsver kritiski svarīgo izejvielu nozīmi ilgtspējīgās energotehnoloģijās, ***taču*** uzsver, ka saprašanās memorandi ***neaizstāj juridiski saistošus tirdzniecības nolīgumus, jo tie nenodrošina ne juridisko noteiktību, ne pietiekamu parlamentāro uzraudzību***; aicina Komisiju atturēties no jebkādu saprašanās memorandu noslēgšanas ar konfliktu skartajiem reģioniem;	22. uzsver kritiski svarīgo izejvielu nozīmi ilgtspējīgās energotehnoloģijās, ***arī*** uzsver, ka saprašanās memorandi ***ir nozīmīga alternatīva tradicionālajiem tirdzniecības nolīgumiem, galveno uzmanību vēršot uz kopīgām stratēģiskām prioritātēm, piemēram, regulatīvo sadarbību, ilgtspējīgām vērtības ķēdēm, standartiem un ieguldījumiem***; aicina Komisiju atturēties no jebkādu saprašanās memorandu noslēgšanas ar konfliktu skartajiem reģioniem;

Or. en

Grozījums Nr. 162
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
22. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
22. uzsver kritiski svarīgo izejvielu nozīmi ilgtspējīgās energotehnoloģijās, taču uzsver, ka saprašanās memorandi neaizstāj juridiski saistošus tirdzniecības nolīgumus, jo tie nenodrošina ne juridisko noteiktību, ne pietiekamu parlamentāro uzraudzību; aicina Komisiju atturēties no jebkādu saprašanās memorandu noslēgšanas ar konfliktu skartajiem reģioniem;	22. uzsver kritiski svarīgo izejvielu nozīmi ilgtspējīgās energotehnoloģijās, taču uzsver, ka saprašanās memorandi neaizstāj juridiski saistošus tirdzniecības nolīgumus, jo tie nenodrošina ne juridisko noteiktību, ne pietiekamu parlamentāro uzraudzību; aicina Komisiju atturēties no jebkādu saprašanās memorandu ***vai juridiski saistošu tirdzniecības nolīgumu*** noslēgšanas ar konfliktu skartajiem reģioniem;

Or. en

Grozījums Nr. 163
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
23. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, ***piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs***; ***atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM; aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas saskaņotas ar Parīzes nolīgumu un Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru;***	23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, ***piemēram, ieviešot saistošas konverģences klauzulas attiecībā uz ilgtspēju, dzīvnieku labturību un darba nosacījumiem, lai Āfrikas ražotāji pakāpeniski sasniegtu tos pašu augstos standartus, kas tiek noteikti Eiropas lauksaimniekiem***;

Or. en

Grozījums Nr. 164
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
23. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
23. ***ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām;*** uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM; ***aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas saskaņotas ar Parīzes nolīgumu un Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru;***	23. ***uzsver EPN pozitīvo ietekmi, jo īpaši attiecībā uz labāku piekļuvi tirgum, tarifu šķēršļu samazināšanu un reģionālās integrācijas veicināšanu; uzskata, ka EPN var stiprināt konkurētspēju Āfrikā, paaugstinot ražošanas standartus, piesaistot ieguldījumus un integrējot Āfrikas nozares reģionālās un globālās vērtības ķēdēs;*** uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM;

Or. en

Grozījums Nr. 165
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
23. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata,	23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata,

ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM; aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas ***saskaņotas ar Parīzes nolīgumu*** un ***Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru***;	ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM; aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas ***veicina konkurētspēju, darbvietu radīšanu*** un ***ekonomikas izaugsmi, neuzspiežot tādus vidiskos nosacījumus, kas var ierobežot Āfrikas ražotājus vai kavēt kontinenta rūpniecības attīstību***;
	Or. fr

Grozījums Nr. 166
Tomasz Froelich, Markus Buchheit

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
23. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus	23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus

par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu ***un IAM***; aicina ***modernizēt*** EPN***, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas saskaņotas ar Parīzes nolīgumu un*** Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru;	par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu; aicina EPN ***saskaņot ar*** Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru;

Or. en

Grozījums Nr. 167
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens, João Cotrim De Figueiredo

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
23. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM; aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas saskaņotas ar Parīzes nolīgumu un	23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, ***tos pielāgojot AfCFTA dinamikai,*** piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM; aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas saskaņotas ar Parīzes nolīgumu un

Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru;	Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru;

Or. en

Grozījums Nr. 168
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
23. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM; aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas saskaņotas ar Parīzes nolīgumu un Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru;	23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu***, dzimumu līdztiesību, darba ņēmēju tiesībām*** un IAM; aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas saskaņotas ar Parīzes nolīgumu un Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru;

Or. en

Grozījums Nr. 169
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Dan Barna, Hilde Vautmans, Benoit Cassart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
23. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM; aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas saskaņotas ar Parīzes nolīgumu ***un Kuņminas-Monreālas biodaudzveidības satvaru***;	23. ņem vērā to, ka EPN sociālekonomiskās ietekmes novērtējumi atšķiras, jo ir konstatēts, ka daži no tiem kaitē vietējai maza mēroga ražošanai, savukārt citi veicina ekonomisko izaugsmi un nabadzības mazināšanu, pateicoties lielākām tirdzniecības plūsmām; uzskata, ka ir iespējams uzlabot ar Āfrikas valstīm noslēgto EPN iedarbīgumu, piemēram, iekļaujot noteikumus, kas atbalsta pārrobežu vērtības ķēdes, tostarp tādas papildu jomas kā pakalpojumu tirdzniecība, ieguldījumi, intelektuālā īpašuma tiesības un konkurence, kas pārliecinātu uzņēmumus un ieguldītājus par uzņēmējdarbības vidi partnervalstīs; atkārtoti prasa pirms sarunām par jebkādiem jauniem EPN veikt padziļinātu analīzi par EPN ietekmi uz vietējo ekonomiku, reģionālo integrāciju, ekonomikas dažādošanu un IAM; aicina modernizēt EPN, pievienojot spēcīgas, saistošas un izpildāmas TIA sadaļas, kas saskaņotas ar Parīzes nolīgumu***, kad tie tiks pārskatīti***;

Or. en

Grozījums Nr. 170
Martine Kemp, Céline Imart

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
23.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	23.a pauž nožēlu par to, ka daži EPN nedarbojas vai tiek piemēroti tikai daļēji; aicina Komisiju pastiprināt politisko dialogu, lai noslēgtu vēl nenoslēgtos EPN

un nodrošinātu to ātru īstenošanu;

Or. en

Grozījums Nr. 171
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
24. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
24. uzsver, ka EPN ar Āfrikas valstīm, tostarp Subsahāras Āfrikas valstīm, ir jāatbalsta dažādās reģionālās tirdzniecības kopienas Āfrikā un turpmākā AfCFTA attīstība, jāveicina noturīgu un ilgtspējīgu reģionālo vērtības ķēžu veidošana un jāpalīdz stimulēt un dažādot Āfrikas-iekšējo tirdzniecību; uzskata, ka EPN būtu jāuzlabo Āfrikas valstu spēja izmantot tirdzniecības iespējas, jo īpaši tādās jomās kā pārtikas nodrošinājums, veselības aprūpe un nabadzības mazināšana;	24. uzsver, ka EPN ar Āfrikas valstīm, tostarp Subsahāras Āfrikas valstīm, ir jāatbalsta dažādās reģionālās tirdzniecības kopienas Āfrikā un turpmākā AfCFTA attīstība, jāveicina noturīgu un ilgtspējīgu reģionālo vērtības ķēžu veidošana un jāpalīdz stimulēt un dažādot Āfrikas-iekšējo tirdzniecību; ***uzsver, ka EPN un AfCFTA būtu jāatbalsta sieviešu tiesības un dzimumu līdztiesība un jātiecas risināt problēmas, kas liedz sievietēm iesaistīties uzņēmējdarbībā vai darba tirgū;*** uzskata, ka EPN būtu jāuzlabo Āfrikas valstu spēja izmantot tirdzniecības iespējas, jo īpaši tādās jomās kā pārtikas nodrošinājums, veselības aprūpe un nabadzības mazināšana;

Or. en

Grozījums Nr. 172
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Charles Goerens

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
24. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
24. uzsver, ka EPN ar Āfrikas valstīm, tostarp Subsahāras Āfrikas valstīm, ir jāatbalsta dažādās reģionālās tirdzniecības kopienas Āfrikā un turpmākā AfCFTA attīstība, jāveicina noturīgu un ilgtspējīgu	24. uzsver, ka EPN ar Āfrikas valstīm, tostarp Subsahāras Āfrikas valstīm, ir jāatbalsta dažādās reģionālās tirdzniecības kopienas Āfrikā un turpmākā AfCFTA attīstība, jāveicina noturīgu un ilgtspējīgu

reģionālo vērtības ķēžu veidošana un jāpalīdz stimulēt un dažādot Āfrikas-iekšējo tirdzniecību; uzskata, ka EPN būtu jāuzlabo Āfrikas valstu spēja izmantot tirdzniecības iespējas, jo īpaši tādās jomās kā pārtikas nodrošinājums, veselības aprūpe un nabadzības mazināšana;	reģionālo vērtības ķēžu veidošana un jāpalīdz stimulēt un dažādot Āfrikas-iekšējo tirdzniecību; uzskata, ka EPN būtu jāuzlabo Āfrikas valstu spēja izmantot tirdzniecības iespējas, jo īpaši tādās jomās kā pārtikas nodrošinājums, veselības aprūpe un nabadzības mazināšana***, ja vien ir iekļauta prasība par vietēju industrializāciju un pārstrādi, MVU vieglāku piekļuvi finansējumam un atbalstu Āfrikas ražotājiem sanitāro standartu ievērošanā***;
	Or. en

Grozījums Nr. 173
Martine Kemp

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
24. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
24. uzsver, ka EPN ar Āfrikas valstīm, tostarp Subsahāras Āfrikas valstīm, ir jāatbalsta dažādās reģionālās tirdzniecības kopienas Āfrikā un turpmākā AfCFTA attīstība, jāveicina noturīgu un ilgtspējīgu reģionālo vērtības ķēžu veidošana un jāpalīdz stimulēt un dažādot Āfrikas-iekšējo tirdzniecību; uzskata, ka EPN būtu jāuzlabo Āfrikas valstu spēja izmantot tirdzniecības iespējas, jo īpaši tādās jomās kā ***pārtikas nodrošinājums, veselības aprūpe un nabadzības mazināšana***;	24. uzsver, ka EPN ar Āfrikas valstīm, tostarp Subsahāras Āfrikas valstīm, ir jāatbalsta dažādās reģionālās tirdzniecības kopienas Āfrikā un turpmākā AfCFTA attīstība, jāveicina noturīgu un ilgtspējīgu reģionālo vērtības ķēžu veidošana un jāpalīdz stimulēt un dažādot Āfrikas-iekšējo tirdzniecību; uzskata, ka EPN būtu jāuzlabo Āfrikas valstu spēja izmantot tirdzniecības iespējas, jo īpaši tādās jomās kā ***ilgtspējīga attīstība, zaļā un digitālā pārkārtošanās***;
	Or. en

Grozījums Nr. 174
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
25. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot visaptverošu starpkontinentu tirdzniecības, sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku, balstoties uz AfCFTA pamata; uzsver, ka pirms šāda nolīguma noslēgšanas būtu jēgpilni jākonsolidē spēcīgs un noturīgs Āfrikas iekšējais tirgus; šajā kontekstā uzsver nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus attīstību;	25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot visaptverošu starpkontinentu tirdzniecības, sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku, balstoties uz AfCFTA pamata; uzsver, ka pirms šāda nolīguma noslēgšanas būtu jēgpilni jākonsolidē spēcīgs un noturīgs Āfrikas iekšējais tirgus; šajā kontekstā uzsver nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus attīstību; ***tomēr uzsver, ka šādu nolīgumu varētu noslēgt tikai ar nosacījumu, ka tiek piedāvātas efektīvas un pārbaudāmas garantijas attiecībā uz tirdzniecības savstarpīgumu, jutīgu Eiropas ekonomikas nozaru, jo īpaši lauksaimniecības, aizsardzību un efektīvu sadarbību starp partnervalstīm migrācijas plūsmu pārvaldībā un tādu šo valstu valstspiederīgo atpakaļuzņemšanā, kuri migrējuši nelikumīgi;***

Or. fr

Grozījums Nr. 175
Lynn Boylan

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
25. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot ***visaptverošu starpkontinentu tirdzniecības,*** sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku***, balstoties uz AfCFTA pamata***; ***uzsver, ka pirms šāda nolīguma noslēgšanas būtu jēgpilni jākonsolidē spēcīgs un noturīgs Āfrikas iekšējais tirgus;*** šajā kontekstā uzsver nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus attīstību;	25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku; šajā kontekstā uzsver nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus ***ņemšanu vērā un*** attīstību;

Or. en

Grozījums Nr. 176
Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, João Cotrim De Figueiredo, Charles Goerens

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
25. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot visaptverošu starpkontinentu tirdzniecības, sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku, balstoties uz AfCFTA pamata; uzsver, ka pirms šāda nolīguma noslēgšanas būtu jēgpilni jākonsolidē spēcīgs un noturīgs Āfrikas iekšējais tirgus; šajā kontekstā uzsver nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus attīstību;	25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot visaptverošu starpkontinentu tirdzniecības, sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku, ***par ko ES un ĀS vienojas,*** balstoties uz AfCFTA pamata; ***norāda, ka šāds nolīgums radītu lielāko tirdzniecības bloku pasaulē;*** uzsver, ka pirms šāda nolīguma noslēgšanas būtu jēgpilni jākonsolidē spēcīgs un noturīgs Āfrikas iekšējais tirgus; šajā kontekstā uzsver nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus attīstību;

Or. en

Grozījums Nr. 177
Udo Bullmann, Brando Benifei, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
25. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot visaptverošu starpkontinentu tirdzniecības, sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku, balstoties uz AfCFTA pamata; uzsver, ka pirms šāda nolīguma noslēgšanas būtu jēgpilni jākonsolidē spēcīgs un noturīgs Āfrikas iekšējais tirgus; šajā kontekstā uzsver nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas	25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot visaptverošu starpkontinentu tirdzniecības, sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku, ***lai izveidotu ES un Āfrikas brīvās tirdzniecības zonu,*** balstoties uz AfCFTA pamata; uzsver, ka pirms šāda nolīguma noslēgšanas būtu jēgpilni jākonsolidē spēcīgs un noturīgs Āfrikas iekšējais tirgus; šajā kontekstā uzsver

pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus attīstību;	nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus attīstību;

Or. en

Grozījums Nr. 178
Jan-Christoph Oetjen, Svenja Hahn, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
25. punkts

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot visaptverošu starpkontinentu tirdzniecības, sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku, balstoties uz AfCFTA pamata; uzsver, ka pirms šāda nolīguma noslēgšanas būtu jēgpilni jākonsolidē spēcīgs un noturīgs Āfrikas iekšējais tirgus; šajā kontekstā uzsver nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus attīstību;	25. atbalsta ilgtermiņa mērķi izveidot visaptverošu starpkontinentu tirdzniecības, sadarbības un attīstības nolīgumu starp ES un Āfriku, ***atceļot visus tirdzniecības tarifus,*** balstoties uz AfCFTA pamata; uzsver, ka pirms šāda nolīguma noslēgšanas būtu jēgpilni jākonsolidē spēcīgs un noturīgs Āfrikas iekšējais tirgus; šajā kontekstā uzsver nozīmi, cik svarīgi ir Eiropas Savienības tirdzniecības politikas pasākumi ar Āfrikas partneriem attiecībā uz Āfrikas iekšējā tirgus attīstību;

Or. en

Grozījums Nr. 179
Thierry Mariani, Christophe Bay

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
25.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	25.a uzskata, ka tirdzniecības preferenču piešķiršanai trešām valstīm jābūt atkarīgai no šo valstu efektīvas sadarbības migrācijas plūsmu pārvaldībā, it īpaši no tādu atpakaļuzņemšanas nolīgumu noslēgšanas un ievērošanas, kas ļauj efektīvi atgriezt šo valstu

valstspiederīgos, kuri Savienības teritorijā uzturas nelikumīgi; aicina Komisiju ekonomisko partnerattiecību nolīgumos un visos Savienības instrumentos, ar ko Āfrikas valstīm piešķir vienpusējas tirdzniecības preferences, integrēt saistošas un izpildāmas migrācijas nosacījumu klauzulas;

Or. fr

Grozījums Nr. 180
Jessika van Leeuwen, Daniele Polato, Kris Van Dijck, Kristoffer Storm, Céline Imart, Nicolas Bay, Marion Maréchal, Guillaume Peltier, Laurence Trochu

Rezolūcijas priekšlikuma projekts
25.a punkts (jauns)

Rezolūcijas priekšlikuma projekts	*Grozījums*
	25.a uzsver, ka tirdzniecības un ieguldījumu attiecībām ar Āfriku ir jāpalīdz apkarot neatbilstīgu migrāciju, daloties zināšanās par augsta ražīguma lauksaimniecību un tādējādi palielinot vietējo pārtikas nodrošinājumu un labklājību Āfrikas partnervalstīs;

Or. en